

MANDRAČ

CENA 200 SIT / POŠTINA PLAČANA PRI POŠTI 6310 IZOLA - ISOLA

tednik

http://www.mandrac.com
e-mail: urednistvo@mandrac.com



**DEŽJA JE BILO
PREMALO**

str. 4



**HITREJE DO
GRADNJE**

str. 7



**NK KORTE PRED
NAPREDOVANJEM**

str. 9



Foto Belvedere

MAJHNA VELIKOST VELIKIH MALENKOSTI

(Mef) V Izoli se velike prireditve kar vrstijo in človek bi pomislil, da je to zato, ker imamo v našem mestu dovolj infrastrukture za organizacijo le teh. Pa je v resnici povsem drugače in Izola dejansko nima nobenih primernih objektov za takšne množične dogodke, z izjemo stadiona, ki pa je primeren predvsem za večje glasbene dogodke.

V dobrem tednu dni je rokometna dvorana v Kraški ulici gostila kar dve prireditvi na katerih se je zbralo okrog tisoč nastopajočih, kljub temu, da je ta dvorana, razen za šport, povsem neprimerna za zabavne, kulturne ali podobne prireditve. Dvorana je namreč zvočno dobesedno nemogoča in niti najbolj sofisticirano ozvočenje ne pomaga, da bi prisotni in obiskovalci lahko razumeli napovedovalca ali izvajalca. Pa je za kaj takega potrebno le namestiti nekaj zaves ob stenah in pod strop, kar bi omogočilo organiziranje različnih prireditev v tej dvorani. Strošek te investicije ne bi presegel milijona tolarjev, kar bi zagotovo zmožal tudi izolski občinski proračun, vendar pobud za

takšen poseg ni od nikoder. Podobno je z dvorano v Livadah, ki ne bo nikoli zares zaživela kot dvorana, če v njej ne bo tribun. Tudi ta investicija ne bi presegala dveh milijonov a tudi zanjo ni denarja. Telovadnica italijanske šole je neprimerna za karkoli drugega razen za šport in tako se seznam izolskih dvoran, ki bi lahko sprejele do tisoč ljudi, konča. Če k temu dodamo še gledališko dvorano, ki bolj sodi v čas socialističnih združnih domov in kinodvorano, ki je miniaturna prave dvorane ter Sončno dvorano, ki je pravzaprav navadna soba, je podoba izolskih objektov za večje prireditve popolna.

Vrsto let organizatorji že opozarjajo na to pomanjkljivost, letošnji namigi o vse večji prisotnosti izolskega Eurofesta v koprski občini pa prav zdaj dajejo slutiti, da je nastopil pravi trenutek za majhne investicije, ki se lahko na veliko obrestujejo. Od nekaterih velikih investicij smo v Izoli dobili namreč prav malo.



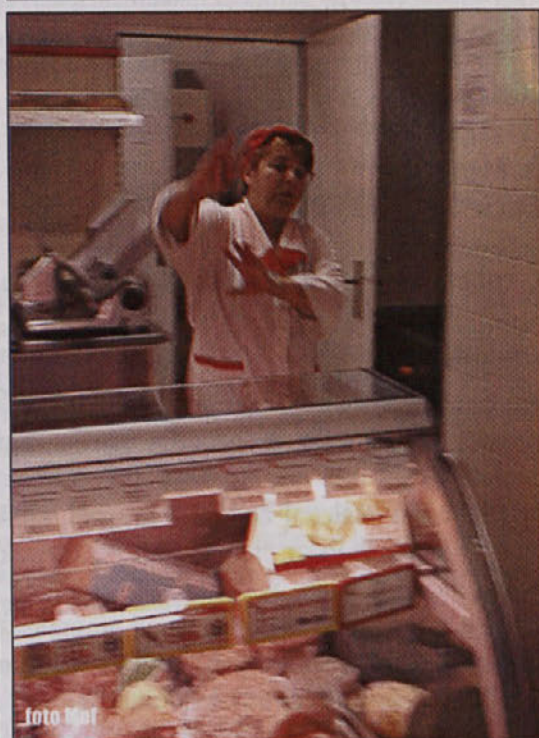
presegel milijona tolarjev, kar bi zagotovo zmožal tudi izolski občinski proračun, vendar pobud za

PIZZERIJA **ŠPAGETERIJA**
KOSILA med 12. in 15. uro 041 / 67 59 53

šifra
OBALA V MALEM
nepremičnine
immobili
Izola - 05 / 6401110
www.sifra-nepremicnine-sp.si

Banka Koper
510
22. maj 2003

DROGA



AKCIJA TEGA TEDNA

*Kaj je danes v akciji
le to vas vse zanima,
da ob nedeljah delamo
pa se vam zdi prav prima.
Preverjate rok trajanja,
nam gledate pod prste,
račune kontrolirate,
jezite se na vrste.
Še najbolj pa nas moti
ker se nihče sploh ne zaveda,
da smo tukaj same ženske
pa nas imate za soseda.*

SEAT **avto JEREBE**
IZOLA, tel.: 616 80 00

Revita

Izdelki
za zdravo življenje

Tomažičeva 10, Izola
(Hotel Delfin - vhod s parkirišča)
Urnik: 8 - 12, 15 - 18, sobota: 8 - 12
Tel.: 640 - 40 - 64

ZDRAVILIŠČE STRUNJAN
KRAJSKO ZDRAVILIŠČA
www.krka-zdravilisca.si

PTT'S NOT DEAD

V tej rubriki objavljamo pisma z odgovori, mnenji in razmišljanji bralcev tega časopisa pa tudi tistih, ki so v časopisu slučajno omenjeni in se jim zdi vredno ali potrebno odgovorjati na tukaj izrečena in zapisana mnenja drugih. Seveda v uredništvu pazimo, da objavljamo le tista pisma, ki so v skladu z zakonom o medijih ter niso žaljiva ali bi lahko drugače prizadela kogarkoli. Pri odločanju o objavi se uredništvo odloča v skladu z lastno uredniško politiko in v tradiciji sodobne demokracije in obveščanja.

ODSTOP VODIJ REPREZENTANCE

Priložen dopis, ki sta ga na Strokovni svet Rokometne zveze Slovenije naslovila Boris in Duška Čuk, ki že nekaj let vodita slovensko kadetsko reprezentanco, sicer ne sodi v to rubriko, saj sta nam pismo poslala kot prilogo k zapisu o njunem odstopu. Ker pa noben članek ne more tako verodostojno povzeti vzrokov za njuno odločitev o odstopu ga objavljamo v celoti.

Iz dopisa je seveda jasno, da je moč trenerja članske reprezentančne vrste skorajda neomejena, slišati pa je tudi, da se zelo povečujejo apetiti po nekaterih mladih izolskih rokometniškah, ki že vrsto let pobirajo najvišje naslove v državi v vseh mlajših kategorijah. Odločitev o odstopu je morda netaktična a človeku, ki nekaj da na svoje delo in strokovnost pač pristojna. Sicer pa, prepričajte se sami.

ROKOMETNA ZVEZA SLOVENIJE

STROKOVNI SVET

Dr. Marta Bon

Zadeva: ODSTOP

Spoštovani!

Po triletnem delu z kadetsko žensko reprezentanco in tik pred kvalifikacijami za nastop na evropskem prvenstvu je očitno, da naše delo ni po okusu zveznega selektorja Toneta Tislja. Program dela, ki smo ga že pred tremi leti dostavili, smo vsa ta leta v okviru finančnih sredstev, ki nam jih je odobrila krovna organizacija (RZS) tudi realizirali.

Na težave smo naleteli že lani v avgustu, ko smo bili povabljeni na turnir na Madžarsko in so bile nepričakovano v mladinsko reprezentanco dodatno vpoklicane še nekatere kadetkinje. Za letošnje leto smo program priredili na osnovi programa članske reprezentance, ki ga je na strokovni svet dostavil trener Tone Tiselj. Za priprave članske reprezentance za kvalifikacije na svetovnem članskem prvenstvu v mesecu maju 2003 je Tiselj predvidel ožji spisek igralk, v katerem ni štirih igralk, ki so nosilke igre kadetske reprezentance in jih je sedaj poklical na priprave.

Če je zaradi obveznosti igralk Krima moral dopolniti objavljeni spisek, bi se lahko najmanj posvetoval z nami (vodstvom kadetske reprezentance) oziroma vpoklical druge štiri igralk, ki bi po kakovosti prav tako lahko sodile v to skupino. Upoštevati bi moral tudi dejstvo, da so tri od teh štirih igralk v tem času obremenjene tudi s pripravo na maturo in da si ne morejo vzeti dvakrat po teden dni (teden za priprave s člansko reprezentanco in štiri dni z kadetsko) za priprave in nato še med maturo igrati na kvalifikacijah.

Nedvomno se strinjamo, da ima članska reprezentanca prednost pred reprezentancami nižjih kategorij, jasno pa je tudi, da omenjene štiri igralk niso ključnega pomena za uspeh članske vrste. Na koordinaciji trenerjev ženskih reprezentanc, ki smo ga pred letom imeli v Kopru smo se tudi dogovorili, da bomo težili k temu, da ne bi prišlo do podvajanja igranja igralk v več kategorijah. Zaradi tega je tudi mladinska reprezentanca nastopila brez nekaterih kadetkinj, s katerimi, bi mogoče tudi uspela na kvalifikacijah.

Ker je očitno, da trener Tone Tiselj kot vodja ženskih reprezentanc ne potrebuje sodelovanja z nami, je naše nadaljnje delo nesmiselno in zato z ženo odstopava od vodenja kadetske ženske rokometne reprezentance.

Boris Čuk, Duška Čuk



MALI OGLAS

Na osrednjem parkirišču na Velikem trgu, natančneje na avtomatu za plačevanje parkirnine, se je izgubil gumb za brezplačno parkiranje.

Če ga kdo najde naj ga vrne lastnikom, uporabnikom tega parkirišča, ki se zdaj za pet minut parkiranja deset minut mučijo da v avtomat spravijo dvajsettolarski bankovec.

I.O. Izolan

EKO SMETIŠČE

S starimi odsluženimi avtomobili je še vedno velik križ. Komaj jih občinsko redarstvo odpelje na deponijo že se pojavijo novi. Lastniki odsluženih avtomobilov še vedno raje puščajo svoje avtomobile nekje v naravi kot pa da bi jih odpeljali tja kamor sodijo. Seveda imajo potem še delo s skrivanjem številke šasije in motorja, kar daje slutiti, da vsi ti avtomobili nimajo ravno urejenih papirjev.

Kakorkoli že, takšno odlagališče, ki kazi enega najlepših koticov izolske občine v dolini Medljanščice smo odkrili tudi z našim fotoaparatom. Verjamemo, da bo to opozorilo zaleglo in in da bo sledila hitra akcija tistih, ki morajo popravljati to kar kvarijo nevestni lastniki starih avtomobilov.



NARKO TURIZEM

Vse odkar so gradbinci zaprli lokal pri avtobusni postaji občani in gostje lahko občudujemo novost v naši turistični ponudbi, takoimenovan narko turizem. Bolj ali manj znani izolski uporabniki opojnih sredstev in njihovi koprski sodelavci se namreč po novem zbirajo na Sončnem nabrežju kjer uživajo v predpoletnem soncu, pred katerim se sicer skrivajo v varno zavetje temnih očal.

Glede na to, da velikega nereda ne delajo jim tudi gostinci nič ne morejo, izkušnje iz Pirana pa vendarle govorijo, da je treba takšno turistično ponudbo čimprej spraviti iz osrednjih turističnih točk, sicer bo sezona bolj klavrna. (S.M. Izola)

brezplačni oglas

Naj srce dolgo igra!



PRISPEVAJMO ZA NAKUP ULTRAZVOKA ZA SRCE ZA SPLOŠNO BOLNIŠNICO IZOLA

TRR: 01100-6030277118

Dražava pozabila na obljubo

BOMO SPET OSTALI BREZ VODE?

Obala sicer že nekaj časa ne pozna velikih težav s pomanjkanjem pitne vode, toda vprašanje je do kdaj bo tako. Izteka se namreč pogodba s hrvaškimi Gradolami, Rižana pa ne daje dovolj vode za vse tri občine. Na to so opozorili županji in župan treh obalnih občin, ki so se prejšnji teden na redni mesečni koordinaciji dogovorili, da bodo odločneje pritisnili na državo, ki mora storiti to, kar je že zdavnaj obljubila.

Leta 1986 so se tri občine dodobra zadolžile, porabniki vode iz treh obmorskih občin pa so dolga leta plačevali daleč najdražjo vodo v državi, v Rižanskem vodovodu Koper pa trdijo, da lahko to območje v konicah zagotavlja le 45 odstotkov potreb po pitni vodi. Slovenska Istra ima sklenjen dogovor, po katerem ji bodo vodo iz Gradol v bližini Buzeta dobavljali do leta 2005. Rižanski vodovod je sicer sklenil poseben dogovor z Istarskim vodovodom še do leta 2008. Toda podaljšanje dogovora je samo stvar pogodbe dveh podjetij in zanjo ni trdnih zagotovil obeh držav. Slovenski Istri vodo sicer ponujajo tudi iz Trsta, vendar je njihova zelo draga zato je treba poiskati trajnejše lastne vire.

Strokovnjaki so predlagali vsaj tri možne vodne vire: **akumulacijo Kubed, dodatne vrtine pri Brestovici ali pa akumulacijo Padež v divaški občini.** Po vseh dosedanjih ocenah se zdi Padež še najzanesljivejša rešitev, čeprav so nekateri ugovarjali, da bi črpanje vode iz Padeža vplivalo na raven reke Reke.

Ministrstvo za okolje, prostor in energijo je v letu 2002 pri Inštitutu za ekološki inženiring Maribor naročilo sintezo študij, raziskav in dokumentacije v zadnjih 30 letih. Sklep naloge je bil, da je po različnih merilih najprimernejša rešitev akumulacija Padež. Takrat je Radovan Tavzes, državni sekretar iz predstavnikom obalnih občin izjavil, da se bo država projekta Padež lotila kot dolgoročnega vodnega vira in ga zgradila do leta 2007 oziroma 2008 iz sredstev vodnega sklada, ki ga predpisuje novi zakon o vodah. Iz tega sklada naj bi država vsako leto prispevala od 20 do 25 odstotkov potrebnih sredstev.

Minilo je poldrugo leto, premaknilo pa se ni še nič, zato obalne župane skrbi kaj bo z vodooskrbo treh obalnih občin čez nekaj let. Zato bodo državnemu sekretarju poslali opomnik z obljubami, ki jih je dal že pred več kot letom dni.

PREHOSPITALNA NA MOTORJU

V času največje gneče je vožnja po obalnih cestah lahko zelo ovirana in zato so v koprskem zdravstvenem domu predlagali nakup motorja in opreme za reševalca motorista, ki bi hitro prišel na kraj nesreče ali poškodbe. Obalni župani pa so menili, da je treba projekt najprej preveriti, zato bodo za prvo leto oziroma za dva poletna meseca le najeli motor z reševalno opremo, pri tem pa naj bi jim pomagalo tudi Ministrstvo za zdravje.

SREČANJE INVALIDOV

Društvo invalidov Izola vabi svoje članice in člane na **Regijsko srečanje društev invalidov obalno-kraške regije, ki bo v soboto, 24. maja** na terasi hotela Delfin v Izoli. Pričetek srečanja ob 11.30

Prijave sprejemamo v pisarni društva, Kraška ulica 1, vsako sredo od 15. do 17. ure.

Organizator srečanja je Društvo invalidov Izola.

Predsednik društva: Zmago Višnjevec

DEŽJA JE BILO ZA VZOREC

Dežja, ki je s fronto prišel nad naše kraje so se kmetje zelo razveselili a ga je bilo bolj za vzorec kot zares. In čeprav je letos dežja bistveno manj od dolgoletnega povprečja, suša na Koprskem še ni povzročila kdo ve kako velike škode, vprašanje pa je, če so zadnje padavine zadoščale za olajšanje pred sušo.

Zaradi suše trenutno najbolj trpijo vrtnarske kulture, pa tudi sadno drevje. Češnje, ki že dozorevajo, so zelo drobne, trajnim kulturam, kot so vinska trta in oljke, pa suša za zdaj še ne škodi. Po podatkih KSS Koper so letos padavine znatno pod dolgoletnim povprečjem, kar se posebej vidi na travi. Živinorejci se namreč že bojijo, da po prvem odkosu ne bo nove trave in nekateri ovčerejci že pravijo, da kmalu ne bodo imeli več sveže trave. Edini, ki jih suša ne moti so turistični delavci, ki se že lahko pohvalijo z dokaj uspešno predsezono.



OVADBE ZARADI KILOMETRIN

Kot je že znano so koprski kriminalisti ovadili sedem nekdanjih in sedanjih zaposlenih v izolskem zdravstvenem domu, ki naj bi za približno 140 milijonov tolarjev oškodovali ZZZS, Vzajemno in Adriatic

Tako vse kaže, da bo nepravilno obračunavanje prevozov z reševalnimi vozili Zdravstvenega doma Izola, kot vse kaže, dobilo epilog na sodišču. Kriminalisti PU Koper so na koprsko okrožno državno tožilstvo poslali ovadbo zoper sedem zaposlenih izolskega zdravstvenega doma. Kot je znano je bistvo problema v obračunavanju kilometrin opravljenih z reševalnimi vozili. Reševalci so namreč na nenujne vožnje peljali po dva ali več bolnikov in za vsakega od njih obračunali kilometrino, kar je seveda nanese bistveno več kilometrov kot so jih avtomobili dejansko prevozili. Vprašanje pa je, če so si s takšnim ravnanjem, ki so mu vseskozi pravili racionalizacija, dejansko pridobili veliko premoženjsko korist. Za zlorabo položaja ali pravic je po drugem odstavku predvidena kazen od enega do osmih let zapor, za ponaredek ali uničenje listin pa zapor do dveh let.

Kaznivega dejanja so dejansko osumljeni vsi, ki so takrat delali v vodstvu zdravstvenega doma oziroma reševalne postaje, med temi so tudi nekdanji direktor in dve tajnici. Ovadeni so menda ne le zaradi nepravilnosti pri obračunih reševalnih prevozov, temveč tudi zaradi neutemeljenega obračuna potnih stroškov v škodo ZD. Od leta 1999 do aprila 2002 naj bi neupravičeno obračunali kar za 14 milijonov tolarjev potnih stroškov.

ZZZS je k vsemu dodala še kazen - skupaj od ZD zahteva 194 milijonov tolarjev. V izolskem Zdravstvenem domu, ki ima zdaj seveda novo vodstvo, so se na takšno kazen seveda pritožili.

Izola - Sončno nabrežje 4, tel. 05/ 640 39 35

Menjalnica

ODPRTO VSAK DAN od 8.00 - 19.00
SOBOTA od 8.00 - 12.00



Izola - Kristanov trg 2, tel. 05/ 640 11 10, fax: 05/ 640 11 11

OBALA V MALEM

nepremičnine

immobili

NAKUP, PRODAJA, ZAMENJAVA HIŠ, STANOVANJ, PARCEL
IMAMO LICENCO IN 12 LET DELOVNIH IZKUŠENJ PRI POSLOVANJU Z NEPREMIČNINAMI

www.sifra-nepremicnine-sp.si

MANJ KOT LANI A VEČ KOT PREDLANI

V prejšnjem Mandraču smo že dali prva pojasnila glede zmanjševanja denarja za športna društva v občini Izola. Komentar in pojasnila sta bila deležna precejšnje pozornosti, eni so se jezili zaradi pisanja novinarja, drugi zaradi takšnih pojasnil direktorja Centra. Vse to pa stvari seveda ne spreminja in klubi se bodo morali letos znajti še bolj kot lani. To posebej velja za tiste, ki bodo letos prikrajšani tudi za dodaten denar zaradi plačil trenerjev iz republiškega proračuna.

Za boljši pregled sofinanciranja posameznih društev in klubov objavljamo celotno lestvico sofinanciranja športnih društev. Iz lestvice je razvidno, da največ sredstev mesečno prejmejo v izolskem nogometnem in moškem rokometnem klubu, najmanj pa plesalci in rekreativci.

Med predstavniki športnih društev je sicer slišati, da bodo zahtevali pojasnila zaradi takšnega ravnanja vodstva Centra in sveta Centra, ob tem pa je trea iskreno povedati, da so v primerjavi s športniki v še slabšem položaju kulturniki, ki jima občinski proračun res namenja le drobtinice.

Razdelitev sredstev športnim društvom za leta 2001, 2002 in 2003

DRUŠTVO	2001	2002	2003	2002/2001	2003/2001	2003/2002
1. Adrenalina	-	-	136.136	-	-	-
2. BK Korte	422.400	520.004	437.468	123%	104%	84%
3. BŠD Jadran	812.800	1.155.895	817.330	142%	101%	71%
4. BŠD Jagodje	136.000	412.406	272.350	303%	200%	66%
5. KBV Fikro	326.400	589.527	638.174	181%	186%	108%
6. KBV TWD	1.852.000	2.112.635	2.053.080	114%	111%	97%
7. JK Burja	1.931.200	1.958.941	2.013.130	101%	104%	103%
8. JK Olimpic	1.931.200	2.169.082	2.074.573	112%	107%	96%
9. KK Mehano	422.400	935.184	875.147	221%	207%	94%
10. Menola	422.400	793.262	781.432	188%	185%	99%
11. MNK	2.913.600	5.261.273	4.384.891	181%	150%	83%
12. NK Korte	1.616.800	1.639.894	2.081.712	101%	129%	127%
13. NTS	2.486.400	2.790.586	2.437.800	112%	98%	87%
14. OK Izola M	1.657.600	2.143.405	2.312.799	129%	140%	108%
14. OK Izola Ž	-	-	-	-	-	-
15. PK FREDI	98.400	220.596	288.939	224%	294%	131%
16. TT DANCE	-	-	193.419	-	-	-
17. Taborniki	400.000	467.827	414.115	117%	104%	89%
18. RD Izola	2.332.000	4.318.933	4.247.589	185%	182%	98%
19. Smučarski	280.000	440.383	398.790	157%	142%	90%
20. Strelci	422.400	431.168	366.722	102%	87%	85%
21. Šmah	120.000	453.744	395.018	378%	330%	87%
22. Vitalis	352.000	789.179	784.377	224%	223%	99%
23. VK Argo	1.612.000	2.573.164	2.306.941	160%	143%	90%
24. VK Izola	1.612.000	1.979.425	2.265.404	123%	141%	114%
25. ŽOK	1.657.600	1.315.853	1.119.735	79%	68%	85%
26. ŽRK	2.643.000	3.165.821	2.616.253	120%	99%	83%
27. Ostala društ.	-	-	-	-	-	-
Skupaj	28.460.600	38.638.187	36.712.324	136%	129%	95%
Sredstva za uporabo objektov CKŠP	6.250.000	7.200.000	8.060.000	115%	129%	112%
SKUPAJ sredstva za dejavnost društev	34.710.600	45.838.187	44.772.324	132%	129%	98%

OZARARJI ČISTILI OBALO

Člani društva Ozara Slovenija - Nacionalnega združenje za kakovost življenja, ki se združujejo v okviru enot v Izoli, Kopru, Ljubljani, Novi Gorici ter Brežicah, so v četrtek, 8. maja, izpeljali čistilno akcijo na delu obale od Belih skal do Strunjana. Ni nam vseeno, kakšno okolje nas obdaja, so rekli ter se z vrečami napolnili od Belvederja proti Strunjanu. Akcije se je udeležilo 60 prostovoljcev, napolnili so kakih 20 vreč, po dobro opravljenem delu pa so si na plaži v Strunjanu privoščili še piknik na prostem in prijateljsko druženje.

V NEDELJO NA VESLANJE

VESLAŠKI KLUB »ARGO« IZOLA VABI NA TRADICIONALNO 48. MEDNARODNO ISTRSKO VESLAŠKO REGATO V NEDELJO 25. MAJA 2003 V SIMONOVEM ZALIVU V IZOLI.

Pričetek regate je ob 7.30, predvideni zaključek s podelitvijo pa ob 13.00 uri na plaži v Simonovem zalivu. Veslaška regata bo potekala na regatnem polju med rtom Ronek in ciljno ravnino v Simonovem zalivu. Regate se bo udeležilo 17 klubov iz Slovenije, Hrvaške in Italije s preko 500 veslači.



Info: BUGGY 00386(0)41 687-428 SILVO 00386(0)41 738-934

Petek, 30. 5 - 17.00 - pričetek srečanja, 20.00 - Rock 'n' roll zabava; DJ Lovro z gosti
Sobota, 31. 5. - 8.00 - prijave udeležencev, 17.00 - družabne igre, 17.30 - ocenjevanje vozil
nedelja, 1. 6. - 10.00 - turistična paradna vožnja, 14.00 - podelitev pokalov in uradni zaključek
informacije: 05/640-37-46, 041/687-428, ali na e-mail: mr.buggy@s5.net

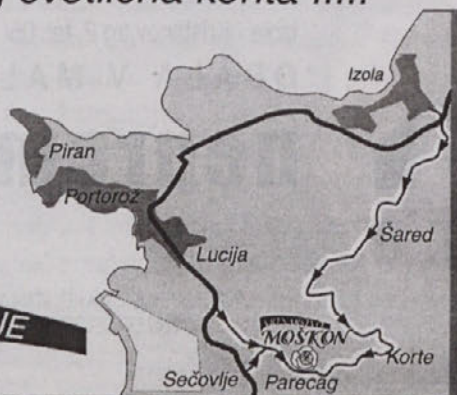


Parecag 31, tel.: 05 672 20 10

VELIKA IZBIRA OKRASNIH RASTLIN:
za parke, vrtove, cvetlična korita

SADIKE:

pelargonij,
verben, daliet,
enoletnic



35 LET TRADICIJE

KNJIŽKOFACE NA OBISKU

V četrtek so nas na uredništvu Mandrača obiskale knjižkoface z OŠ Livade. Kdo se skriva tem nenavadnim imenom? Gre za skupino sedmo in osmošolcev, ki imajo radi knjige in tudi sami radi kaj zapišejo, zato so se skupaj z učiteljico Lilio Ratoša odločili, da izdajo šolski časopis. Tako je nastala prva številka časopisa, ki so ga poimenovali kar **Moj časopis**, v njem pa so zapisali tisto kar jih zanima in kar bi utegnili zanimati tudi njihove sošolce. Očitno jim je to uspelo, saj je njihovi vrstniki časopis takorekoč razgrabili.

Skupaj z učiteljico so prišli Zala, Marko, Sabrina, Žan in Dejana, ki obiskujejo sedmi razred, v krožku pa sodeluje še nekaj osmošolcev. Najbolj jih je zanimalo kako nastane naš časopis in predvsem to, kako novinar pride do različnih informacij. Ob koncu obiska je vzniknila ideja, da bi v jeseni skupaj z njimi pripravili posebno prilogo Mandrača za osnovnošolce, kar bomo v našem uredništvu skušali vsekakor uresničiti. (K.B.)



ZDAJ LAŽJE DO PAPIRJEV ZA GRADNJO?

Prvega januarja letos je začel veljati novi Zakon o graditvi objektov, ki je prinesel veliko sprememb glede pogojev za gradnjo objektov in izdajanja dovoljenj. Novi zakon ne pozna več lokacijskega dovoljenja ter priglasitve gradbenih del, temveč le enotno gradbeno dovoljenje, ki ga izdajajo upravne enote ter lokacijsko informacijo, ki zadostuje za gradnjo enostavnejših objektov in jo izdaja občina.

O novostih v zakonodaji smo se pogovarjali z Brankom Andrejašičem, načelnikom Upravne enote Izola, ki nam je posredoval nekaj praktičnih napotkov za vse, ki se lotevajo gradnje. Večina gradbenih del, ki se jih lotevajo naši občani je povezana z različnimi vzdrževalnimi deli in adaptacijami, je povedal Andrejašič. Prav na tem področju pa je v novem zakonu največ novosti.

PRIGLASITVE DEL NI VEČ

Ena izmed bistvenih novosti je, da za običajna gradbena dela, za katera je bila prej potrebna priglasitev del (na primer prekritje strehe, obnova fasade, zamenjava elektroinstalacij, zamenjava stavbnega pohištva in podobno), zdaj ni potrebno pridobiti nobenih dovoljenj več. Izjema so le objekti, ki so varovani v skladu s predpisi o kulturni dediščini in objekti, ki mejijo na javno površino, torej ulico ali cesto. V Izoli je te vrste večina objektov v starem mestnem jedru, tako da je zanje treba pridobiti lokacijsko informacijo, ki jo izda občina.

Ta dokument je treba pridobiti tudi za druge enostavne objekte, ki jih je bilo mogoče doslej graditi na osnovi priglasitve del. To so razni začasni objekti za kmetijske namene, gostinski objekti, pa razni pomožni objekti kot garaže, ograje, vrtno lope in podobno. Kaj natančno so enostavni objekti za katere ni potrebno gradbeno dovoljenje, bo zapisano v posebnem pravilniku, ki ga še mora sprejeti pristojni minister, do tedaj pa ostajajo v veljavi občinski predpisi. Novost je tudi ta, da pri pridobivanju lokacijske informacije za takšne gradbene posege, ni več strank v postopku, kar pomeni, da sosedje niso vključeni v postopek, če je razdalja objekta od parcelne meje večja kot 1,5 m, kolikor določa zakon. To pomeni, da na lokacijsko informacijo tudi pritožba ni možna. Seveda pa je soglasje sosedov potrebno, če se objekt gradi bližje parcelni meji, kot znaša ta minimalna razdalja.

VSA SOGLASJA SO PO NOvem DEL PROJEKTA

Za vse ostale objekte pa je potrebno zaprositi za gradbeno dovoljenje. Ena od novosti je ta, da mora investitor pridobiti vsa potrebna soglasja že v fazi izdelavi projekta. To so na primer soglasje zdravstvene ali požarne inšpekcije, spomeniškega varstva in drugih institucij, če so seveda potrebna. To je doslej pridobivala upravna enota v fazi postopka izdaje dovoljenja, zaradi česar se je velikokrat postopek zavlekel. Zdaj je zakon naložil večjo odgovornost investitorju in projektantu, ki je tudi tisti, ki v projektu določi vplivno območje objekta in le lastniki nepremičnin v tem vplivnem območju so stranke v postopku.

»Že doslej se je večkrat dogajalo, da se je lastnik, ki ni bil vključen v postopek, vendar je menil, da bi moral biti obravnavan kot stranka v postopku, pritožil. Po novem bo moral tisti, ki se z določenim vplivnim območjem ne strinja in meni, da bi moral biti stranka v postopku, to sam dokazati. Predložiti bo moral strokovno poročilo, izdelano s strani izvajalca, pooblaščenega za izdelavo študij o vplivu na okolje. Če se bo izkazalo, da je imel prav, bo moral investitor plačati vse stroške izdelave študije, v nasprotnem primeru pa bo moral stroške kriti sam naročnik,« je razložil Andrejašič. Tudi pritožbeni rok ob izdaji gradbenega dovoljenja se je skrajšal in znaša le 8 dni, vendar pa je zakon predvidel tudi možnost, da se stranka pritožbi v naprej odpove in v tem primeru postane gradbeno dovoljenje veljavno takoj.



ODŠKODNINA ZA "NAGAJANJE"

Pomembna novost, ki jo uvaja zakon je tudi odškodninska odgovornost stranke v postopku, ki zaradi nestrinjanja z neko gradnjo sproži upravni spor. Če se izkaže, da je stranka namerno zlorabila pravico do upravnega spora, ali po domače, če je šlo za običajno nagajanje, ima investitor pravico zahtevati povrnitev odškodnine za navadno škodo (npr. izgubljena vrednost denarja, zaradi odloga začetka gradnje) in izgubljen dobiček (če bi investitor v objektu opravljal neko pridobitno dejavnost).

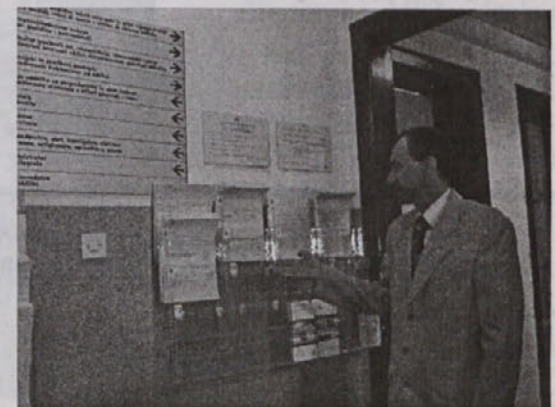
Nekaj novosti je tudi glede tehničnih pregledov in uporabnih dovoljenj. Za individualne stanovanjske hiše se uporabno dovoljenje izda brez tehničnega pregleda. Zadostuje le izjava projektanta in nadzornika, da je stavba grajena v skladu s predpisi in geodetski načrt novega stanja. Za objekte, ki so bili grajeni po prejšnjih predpisih in so bili na dan uveljavitve zakona v uporabi se šteje, da imajo uporabno dovoljenje. Enako velja za stavbe, ki so bile grajene pred 31.12.1967, če so bile na prvi dan letošnjega leta v uporabi in se jim v teh letih namembnost ni bistveno spremenila.

VIŠJE KAZNI ZA ČRNE GRADNJE

Najbrž se kljub poenostavitvi postopkov črnoograditeljstvu še vedno ne bomo mogli povsem izogniti, čeprav so odslej kazni višje, pa tudi pristojnosti inšpektorjev so do določene mere spremenjene. Če inšpektor ugotovi, da gre za nedovoljeno gradnjo in izda odločbo, bo moral lastnik, v primeru, da bo možna legalizacija, najprej plačati določeno vsoto za degradacijo in uzurpacijo prostora, saj brez tega plačila ne bo mogel pridobiti gradbenega dovoljenja.

Na izolski upravni enoti so obrazci za vloge za gradbeno dovoljenje na voljo kar na hodniku, na obrazcih pa je tudi zapisano kaj je treba vlogi priložiti. Poleg projektne dokumentacije je to še dokazilo o lastništvu parcele ali objekta (tega lahko pridobi tudi upravna enota sama) ter dokazilo o plačilu komunalnega prispevka. Vloge so na voljo tudi na spletni strani izolske upravne enote, kar delo še dodatno olajša. Rok za izdajajo gradbenega dovoljenja ostaja 30 oziroma 60 dni, zato bistvenih skrajšanj postopka ni pričakovati. Ker pa upravnim enotam ne bo treba več pridobivati različnih soglasij, je možno, da se bodo postopki v nekaterih primerih vendarle skrajšali.

(Karmen Bučar)



Šolarji finiŝirajo

OSMOŠOLCI OPRAVLJAJO MALO MATURO

Tudi na izolskih osnovnih ŝolah je v torek in sredo potekalo preverjanje znanja iz slovenŝčine in matematike za osmoŝolce, ki jim omogoča pridobitev dodatnih točk za vpis na ŝeljeno srednjo ŝolo. Ker preverjanje znanja ni obvezno, se ga je udeležilo le manjše ŝtevilo uencev, predvsem tistih, ki se ŝelijo vpisati na srednjo ŝolo, kjer so zaradi prevelikega ŝtevila prijav morali omejiti vpis. Na naŝem območju je to le sploŝna smer Gimnazije Koper.

V naŝ objektiv smo v sredo ujeli skupino uencev na Oŝ Vojke ŝmuc, kjer je svoje znanje preverilo 24 osmoŝolcev, kar je dobra četrtina vseh. Povedali so, da preizkus iz matematike ni bil posebej teŝak, nekateri pa so menili, da je bil celo laŝji kot na januarskem poskusnem preverjanju. Takŝnega preizkusa se bodo lahko prostovoljno udeležili ŝe letoŝnji sedmo in ŝestoŝolci, za vse sedanje in bodoče uence devetletke pa bo takŝno preverjanje znanja ob koncu ŝolanja obvezno. (K.B.)

ŝVEDI ŜE TRETJIČ V IZOLI

Sedmoŝolci z Oŝ Vojke ŝmuc so ŝe tretje ŝolsko leto zapored gostili vrstnike iz ŝvedskega mesta Karlstad. Med 13. in 19. majem je ŝolo obiskalo 10 sedmoŝolcev s ŝvedske, ki so v spremstvu ŝtirih uencev ter domauih gostiteljem spoznavali naravne in kulturne lepote naŝih krajev in deluška Slovenije. Dan, ki so ga preŝiveli na ŝoli so posvetili medsebojni predstavitvi ŝivljenja pri nas in na ŝvedskem, po Izoli pa so skupaj iskali tudi skriti zaklad. En dan so posvetili izletu na Gorenjsko, kjer so si ogledali Bled, Vrbo in Vintgar, naslednji dan pa so obiskali ŝe ŝkocijanske jame in Ljubljano. V soboto so se odpravili na izlet z barko do Pirana, kjer so jim naŝi uenci v angleŝini predstavili mesto, v nedeljo pa so se vsi skupaj udeležili piknika v Kortah. V ponedeljek zjutraj so jih uenci, ki so ŝvedske otroke gostili na svojih domovih, pospremili na letaliŝe v Benetkah. Septembra jih bodo naŝi osmoŝolci obiskali na ŝvedskem.



V preteklih treh letih so se med ŝvedskimi in naŝimi otroki, pa tudi njihovimi druŝinami, spletle tudi prijateljske vezi. Tako so Izolo ŝe ponovno obiskali nekateri ŝvedski otroci skupaj s svojimi druŝinami, pa tudi nekatere naŝe druŝine so ŝe obiskale nove prijatelje na ŝvedskem.

Kot nam je povedala Vanja Lukeŝiĉ, pomoĉnica ravnateljice, si na ŝoli ŝelijo nadaljevati s takŝnim sodelovanjem, ki pa seveda ni poceni. Raĉunajo lahko predvsem na pomoĉ sponzorjev, ki so doslej v precejŝnji meri pokazali razumevanje ter jim omogoĉili izpeljavo projekta. (K.B.)

DAN ODPRTIH VRAT V LIVADAH

V ponedeljek popoldne so na Oŝ Livade pripravili dan odprtih vrat. Na ŝolskih hodnikih so razstavili razliĉne izdelke, ki so jih izdelali pri likovnem pouku ter predstavili razliĉne projekte, ki so jih izvedli v okviru posameznih predmetov. Razstavo so obiskali tudi ŝtevilni starŝi, ki so si zanimanjem ogledali, s ĉim vse se v ŝoli ukvarjajo njihovi otroci. (K.B.)



V soboto, 31. maja bo na ploŝadi ob vrtcu Mavrica 7. PRAVLJICNA CICIOLIMPIADA

Prireditve, ki se bo priĉela ob 9. uri, pripravljajo otroci in delavci Vrta iz Izole. Sodelujejo tudi otroci drugih obalnih vrtcev in vrta Maribor. V primeru slabega vremena bo prireditve v ŝportni dvorani.



UĉITELJICA S FINSKE V VRTCU MAVRICA

Naŝ vrtec prvo leto sodeluje v Comeniusovem ŝolskem projektu z ŝe ŝtirimi osnovnimi ŝolami in vrta iz Finske, ŝvedske, Avstrije in Malte. Naslov projekta, katerega koordinator je naŝ vrtec, je: »Ribiĉ, kaj si ujel v mreŝo?«.



Tokrat smo »v mreŝo ujeli« uĉiteljico prvega razreda ga Taino Tuomi iz mesta Rovaniemi na Finskem. Teden dni bo v sodelujoiĉih projektnih skupinah predstavlja naŝim otrokom svoj jezik, kulturo, ter navade iz daljne deŝele Laponske.

Na sodelovanje se je dobro pripravila, saj so njene torbe polne zanimivih predmetov, fotografij, avdio in video posnetkov. Prav tako pa od naŝih otrok pridobiva veliko povratnih informacij, ki jih bo prenesla svojim uencem in kolegom. V ponedeljek je »nastopila sluŝbo« pri nas. Otrokom je izroĉila darilo, mehko in pisano volneno odejo, ki so jo izdelali uenci treh prvih razredov. Odejo lahko obĉudujete v enoti Livade, kjer je razstavljena.

Poleg kulturne izmenjave poteka s Taino tudi izmenjava primerov dobre prakse in pedagoŝkih izkuŝenj. Poskrbeli smo tudi, da bo Taina v popoldanskem ĉasu spoznavala lepote naŝega mesta, obale z zaledjem in Slovenije.

Ksenija Dujec, vzgojiteljica, koordinatorica projekta

Imate majhnega otroka?

- Kako mu kontrolirate temperaturo, ko zbolji?
- Muĉno za njega in za vas!

Teŝave vam bo zagotovo reŝil
brezkontaktni termometer.

Popolna svetovna novost

- Natanĉno izmeri temperaturo brez dotikanja!
- Otroku lahko izmerite temperaturo kar med spanjem.

URNIK: 8 - 12 in 15 - 18, sobota 8 - 12

UGOTOVITE, kaj vse lahko storite za svoje zdravje. Obiŝite nas.

Revita

Izdelki za zdravo ŝivljenje

Kliniĉno testiran, Registriran na Uradu za zdravila RS.

Izolsko srečanje tretje generacije

STAROST JE LAHKO TUDI ODPETA

V petek dopoldne je iz športne dvorane v Kraški ulici odmevalo petje kot da bi bil sobotni večer, številni avtobusi in kombiji okoli dvorane pa so dali vedeti, da se tam dogaja deseto srečanje pevskih zborov socialnih zavodov Slovenije.

Tokrat so srečanje gostili Izolani, ki so lani z Marinajo bendom in zborom VAI morja zmagali na srečanju v Kamniku in tako so se morali za letošnje srečanje še posebej temeljito pripraviti, saj so želeli pripraviti najboljše srečanje doslej. In če gre verjeti izjavam udeležencev jim je to po štirih mesecih priprav tudi uspelo.

Najbolj napeto je bilo seveda tik pred srečanjem, ko je 40 delavcev izolskega Doma prostovoljno pomagalo urejati dvorano v Kraški ulici, seveda pa gre pohvala tudi tistim, ki so morali toliko več stvari takrat postoriti v domu.



Začelo se je z nastopom domačega zbora in ansambla, potem pa so 750 zbranih udeležencev pozdravili direktor Doma upokoјencev **Ljubo Klanjšček**, izolska županja **Breda Pečan**, direktor izolskega giz za turizem **Alojz Pečan** in predstavnik skupnosti socialnih zavodov

Slovenije, **Igor Česnik**. Nastopili so tudi dijaki Srednje Pomorske šole Portorož in akrobatska skupina Flip iz Pirana, za zabavo pa je skrbel ansambel Free Way. Stroga komisija je nato ocenjevala vsak zbor posebej, po malici in kosilu, ki so ga zelo okusno pripravili v izolskem Eurestu pa so razglasili rezultate in se še povесelili ob glasbi.



Celotno dogajanje v dvorani so tudi posneli in bodo pripravili videokasete s Srečanja, seveda pa bodo vsem najbolj v spominu ostale besede zahvale, ki so prihajale z vseh strani.



Osrednji tekmovalni del je potekal po izžrebanem vrstnem redu. Vsak se je pokazal v svoji najboljši luči. Nekateri med njimi so pesmi spremljali s posebnimi inštrumenti, vnašali pa so tudi elemente folklornega plesa, s katerimi so poživili svojo točko. Komisija se je odločila za najbolje ubran zbor, to je iz Doma upokoјencev Brežice, z imenom »Žarek«, njim bo tudi pripadla čast za organizacijo nove revije. Prejeli so priznanje za 1. mesto in maketo jadrnice, ki jo je podarila Galerija Gasspar. Vsak zbor je prejel priznanje za sodelovanje, bilten, priponko in izdelek samih stanovlcev Doma (ribiški čolniček z vrečko soli, ki so bili izdelani v delovni terapiji Doma).



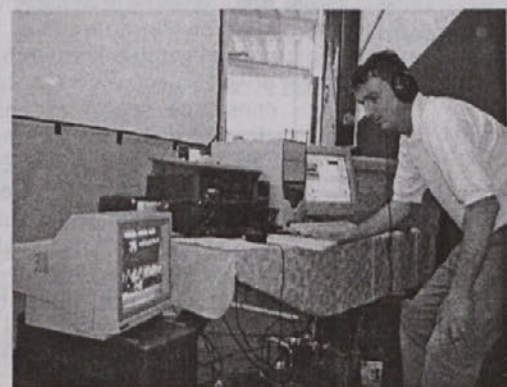
Pri izvedbi prireditve je pomagalo veliko izvajalcev, ki so s svojim delom veliko pripomogli k kakovosti revije, saj naj bi bila med najpestrejšimi v the 10. letih.

Dom upokoјencev Izola se zahvaljuje vsem, ki so kakorkoli pripomogli, da se je revije iztekla v zadovoljstvo vseh, tako organizatorjev, kakor vseh, ki so na revijo prišli in odnesli iz Izole lep spomin na prijetno srečanje.

To so bili: delavci in stanovalci Doma upokoјencev Izola, Turistično informativni center Izola, uredništvo Mandrača (sestava in tipkanje biltena), Eurest z dijaki Srednje gostinske in turistične šole (prehrana), RTV Koper (ozvočenje, snemanje oddaje, voditeljica revije), Yellow d.o.o. (snemanje videokasete, fotografiranje), Občina Izola, Komunala Izola, Inšpekcijska služba Izola, zdravstvena ekipa, Gasilsko društvo Izola, M. Motoh (priznanja), tiskarna Bori (tiskanje biltena), Center za kulturo., šport in prireditve, zavarovalnica Triglav, Galerija Gasspar Piran, ansambel Free Way, plesna skupina Flip - Piran, Srednja pomorska šola Portorož, glasbena šola Izola,



Komorni MPZ Izola, Emonec Koper, Riviera Izola, jadralni klub Izola, prostovoljke - upokoјenke, fantje (priprava in pospravljanje dvorane), muzikalije Sever, Italijanska šola Izola, Bonifika Koper, Forma Izola.



BOUTIQUE NINA

IZOLA, Ljubljanska 40, tel. 05 / 641 - 62 - 25

25 LET TRADICIJE!

ZARADI PRENEHANJA Z DEJAVNOSTJO, VAM NUDIM

50% POPUST

v blagu

POPUST VELJA DO RAZPRODAJE ZALOGE!

Bodite drugačne, oblecite se pri NINI, v Ljubljanski 40 v Izoli!

Nogomet - 2. SNL MNK IZOLA - KRIZEVCI 2:0 (0:0)

Strelci: Klarica (48), Radovac (56).
MNK IZOLA: Milič 7, Dobrin 6.5, Gavrič 6.5, Franetič 6.5, Markežič 6 (od 31. min. Maletič 6.5), Čavar 6.5, Radovac 7.5 (od 70. min. Nadal 6.5), Breč 6.5, Klarica 7.5, Božičič 7, Apollonio 7 (od 84. min. Cerič 6.5).
Trenar: Vlado Badžim.

Glede na to, da so Križevci v spomladanskem delu iztržili le eno točko, je izolsko moštvo v tekmi videlo priložnost za zmago. Vendar so se gostje v prvem delu predstavili kot enakovreden nasprotnik, v primerjavi z domačini pa so imeli zrelejšje priložnosti. Tako so v deveti minuti zadeli prečko in še nekajkrat je žoga le za malo zgrešila **Miličev** gol. V zadnjih minutah bi lahko tudi domači zadeli, a je gostujoči vratar Zver ubranil strela **Klarice in Apollonia**.

Oba igralca sta bila v akciji v začetku drugega polčasa, ko je **Klarica** po podaji **Apollonia** od blizu zadel. Nedo dolgo zatem je naveza **Božičič - Klarica - Radovac** podvojila vodstvo domačih, pri katerih so imeli napadalci zatem precej dobrih priložnosti za zvišanje vodstva. Gostje iz Križevcev so skušali v redkih protinapadih spremeniti rezultat, a je izolska ekipa tudi v obrambi zaigrala boljše kot v prvem delu in se tako z novimi točkami utrdila v sredini lestvice. Tokrat je v odsotnosti **Amirja Ružnič**a kapetanski trak nosil **Davor Klarica**, strelac prvega gola za Izolane. Po tekmi je dejal: **»Čeprav so Križevci spomladaj še brez zmage, je bila to kljub dvema goloma za nas težka tekma. V prvem polčasu smo igrali nekako zadržano, naša igra pa je stekla že po mojem zadetku, saj smo kmalu dosegli drugi gol. Imeli smo še veliko priložnosti, žal neizkoriščenih, a to kaže, igramo vse boljše in upajmo, da bomo dobro igrali tudi na prihodnjih!«**

3. SNL - zahod

Adria:Korte Avtoplus 0:2 (0:1)

Strelec: 0:1 Sredinšek (33), 0:2 Sredinšek (87)
Avtoplus Korte: Sirotič, Begič, Jureš, Jankovič, Mehič (Škropeta), Furlanič, Gregorič, Bašič, Baruca (Zaič), Čendak, Sredinšek (Bauer) Trenar: Ivan Patarič
Kortežani nadaljujejo zmagoviti pohod proti drugoligaškemu prvenstvu, čeprav niti njim ni jasno, kako bodo finančno vzdržali nastopanje v tem rangu tekmovanja. Še zdaj namreč plačujejo nekatere račune z drugoligaškega nastopanja pred dvema sezonama. Vendar igralci teh skrbi nočejo imeti in s požrtvovalno igro zmagujejo tudi v gosteh. Tokrat so z malo sreče odnesli zmago tudi v neugodnem Mirnu, kjer je Sredinšek z dvema zadetkoma pokopal vse upe domačih.

V nedeljo bo v Kortah derbi za vrh, saj prihajajo v goste tretjevrščne Bilje.



POGLED S STRANI

piše ŽARKO
za Kapučino Šport

Državne in evropske prvakinje so poskrbele za to, da je rokomet na prvih straneh. Laskav naslov je res dosežek in Slovenci si ga lahko mirne duše delimo. Tudi vrednost ženskega rokometu je vsekakor pridobila, vsa pisanost

zasedbe pa kaže, da »čiste« ekipe v mednarodnih športnih odnosih nimajo bodočnosti. Delitev dela, predvsem pa kdo ima več denarja. Nam, seveda kaj takega še nekaj časa ne bo dano. Bilo je nekaj poizkusov, rokomet je še pred časom (moški in ženski) imel kar pisano zasedbo, bilo je tudi nekaj uveljavljenih rokometnih imen, pa vseeno nismo prišli daleč. Zgodba o uspehu je v bistvu enostavna stvar, ima pa kar nekaj obveznih elementov. Izolski športniki so bili že velikokrat zgoraj, nato pa nekakšen sindrom, morda kaj drugega, vse skupaj skrega in od vsega nič. Še več, vse začne padati in bilo je že tudi nekaj klavrskih koncev. Nedo dolgo nazaj se je prisegalo na barve kluba, mesta. Ljubezni so bile tako močne, tako trdne, da je bil greh igrati za Koper, Piran, kdor bi se odločil za Ljubljano pa je bil izobčen. Lepi časi, sedaj tudi v lokalnih derbijih

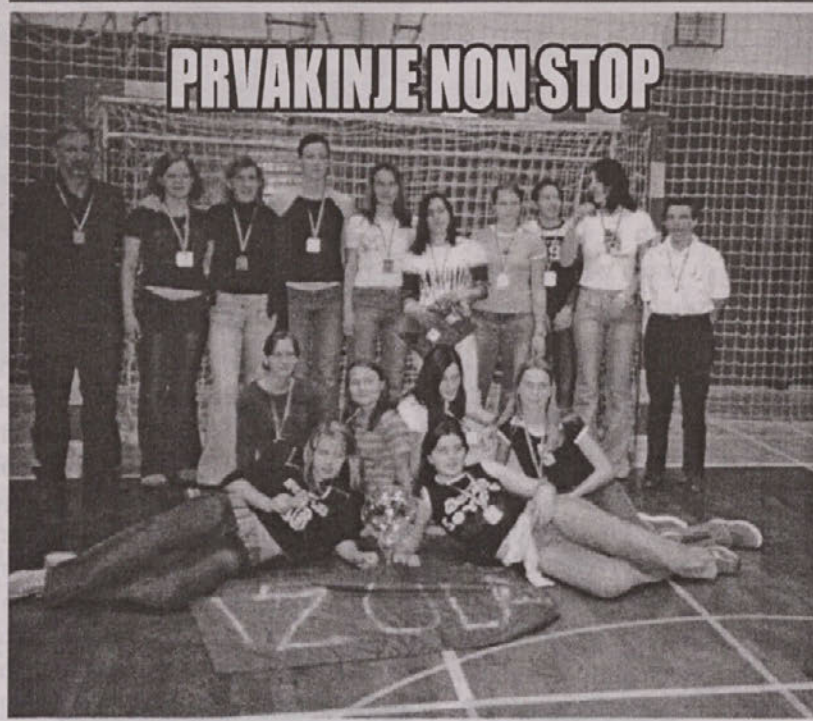
ni več tistega naboja. Ostaja tekmovalnost, igra se za točke, predvsem pa je nekaterim to zaslužek. Poklic športnika že dolgo buri duhove in enotne rešitve ni videti. Organizacije klubov te stvari rešujejo po svoje, vse predpise in določila se prej krši kot upošteva. Seveda ni to pravilo, tiste, ki krjajo iz meseca v mesec in morajo preživeti, bolj moti vsa ta administracija, saj vzame kar precej časa. Ozirati se nazaj žal ne pomaga, novi prijemi, nove vizije so tisto, kar naj bi rešilo šport. Verjamem in upam, da tudi mi tako gledamo na te stvari, vendar pa brez vseh tistih, kateri že sedaj pomagajo in delajo iz ljubezni, ne bo nič.

www.goldenindex.com



KAPUČINO

Sport



Kvalifikacije kadetske reprezentance Slovenija - Švica 2:1 (1:1)

Strelci: 0:1 Baruca (2), 1:1 Dedič (20), 2:1 Dedič (75).
Varovanci selektorja Branka Zupana so se na stadionu Belfield Park v Dublinu pomerili s Švico in zmagali z 2:1, potem ko je oba gola za naše mlade ase zabil primorski nogometaš Parme Zlatko Dedič. Včeraj so naši igrali z Anglijo, v petek pa bodo igrali z gostitelji Irci. Na EP se bo uvrstila le prvouvrščena reprezentanca.

V Tuzli (BiH) je ta teden **1. MEDNARODNI TURNIR PRIJATELJSTVA** na katerem poleg izbrane kadetske selekcije Slovenije U-16, nastopajo še najboljše državne reprezentance Hrvaške, BiH, SČG (Srbije in Č. Gore) in Makedonije. Izbrano vrsto Slovenije bosta zastopala tudi dva perspektivna izolska nogometaša (trenutno igrata pri sosedih FC Sportline Koper) **Anej Lovrečič in Anže Rupnik**.

MALONOGOMETNI TURNIR VANGANEL

Dne 23. in 24. maja vabljene na peti tradicionalni malonogometni turnir "VANGANEL CUP 2003".

Balinanje- Antena:Jadran Izola 16:8

Izolani so zabeležili že tretji poraz in so trenutno na dnu prvoligaške lestvice.

Rokomet KADETINJE SPET PRVAKINJE

Mlajše deklice B so se udeležile finalnega turnirja v Celju, kjer so nastopile ekipe Krma, Zagorja, Celja in Izole. To je bilo za vse ekipe prvo tako pomembno tekmovanje, saj so imele vse ekipe težave s tremo in je bila tudi igra temu primerna.

Tako so Izolanke prvo tekmo igrale z ekipo Krma in izgubile z 9:5. Čeprav rezultat pove drugače, pa bi si Izolanke zaslužile najmanj neodločen rezultat, vendar ekipa Krma ima ime.

Drugo tekmo so igrale proti Zagorju in ga visoko premagale z rezultatom 20:4. Zadnjo tekmo pa so igrale proti domačinkam in tekmo izgubile s 14:13. Ta tekma pa je sprožila cel incident, saj sta sodnika tako bistveno sodila za domačinke, da so vsi trenerji in vodstva drugih prisotnih ekip vdrli na igrišče in hotela obračunati s sodnikoma.

Tako se je končalo državno prvenstvo z grenkobo, saj vrstni red ni bil pravičen. Po končanem tekmovanju je bila razglasitev tudi najboljši igralci, strelki in vratarki. Najboljša strelka je bila iz vrst Izole, to je **Maja Marjanovič**, ki je izstopala po kvaliteti od vseh ekip, lahko pa pohvalimo tudi vratarko **Špela Maslo**, ki se prav tako razvija v odlično vratarko.

ŽRK IZOLA BORI KMO : KRIM ETA KOTEX 5:9

Špela Maslo, Maja Marjanovič 2, Lili Smodiš, Mercedes Viler 1, Sara Sušelj, Sara Denac, Valentina Žerjal, Andreja Vlašič 2, Maja Gajzer

ŽRK IZOLA BORI KMO : ŽRK ZAGORJE 20:4

Špela Maslo, Maja Marjanovič 14, Lili Smodiš, Mercedes Viler, Sara Sušelj, Sara Denac, Valentina Žerjal, Andreja Vlašič 6, Maja Gajzer

ŽRK IZOLA BORI KMO : ŽRK CELEJA CELJE 13:14

Špela Maslo, Maja Marjanovič 9, Lili Smodiš, Mercedes Viler 2, Sara Sušelj 1, Sara Denac, Valentina Žerjal, Andreja Vlašič 1, Maja Gajzer

Ta vikend je v Ljubljani v dvorani na Galjevičevi potekal dvodnevni finalni turnir za kadetinje. Nastopile so ekipe Krma, Olimpije, Žalca in Izole. Izolanke so že 4 leta zapored državne prvakinje, kar še nobeni slovenski ekipi ni uspelo. Tekme so bile zelo izenačene in zato tudi napete do konca.

Prvo tekmo so Izolanke igrale proti Olimpiji in jo premagale z 21:19. Na tej tekmi so se izkazale levoroka **Meri Karajkovič**, vratarka **Sabina Gatej** ter **Ines Kaltak**. Še isti dan so nato Izolanke igrale proti Krmi in ga prav tako zmagale z dvema goloma razlike 27:25. Na tej tekmi pa sta se izkazali drugi dve igralci, vratarka **Eneja Čulina** in **Neža Mitruševska**. Po končani tekmi je celotna ekipa odšla na ogled finalne tekme med Krimom in Valencio.

Drugi dan so Izolanke igrale proti Žalcu in ga premagale z rezultatom 27:22. Na tej tekmi pa lahko pohvalimo trojko zunanjih igralcev, **Nežo, Manuelo in Luanno**.

Lahko povemo, da so se Izolanke izkazale z izredno kolektivno igro, saj so se na vsaki tekmi izkazale druge igralke ob že standardno dobri Manueli. Ne smemo pa pozabiti tudi na navijače iz Izole (starši), ki so pripravili prav prijetno vzdušje na tribunah.

Po koncu ne preveč kvalitetnega organiziranega turnirja, so izbrali tudi najboljšo vratarico, strelko in igralko. Za najboljšo strelko je bila proglašena **Manuela Hrnjič**, čeprav je bila tudi najboljša igralka, kar pa ji domačini (Krim) niso hoteli priznati. Zaslužno slavje po osvojenem naslovu državnih prvakinj so izolanke zaključile z odlično pizzo v Guštu.

ZRK IZOLA BORI KMO: OLIMPIJA 21:19

Eneja Čulina, Sabina Gatej, Sanela Poljak 2, Mojca Šimer, Lea Benulič, Sabrina Poropat, Manuela Hrnjič 4, Luanna Poljšak 3, Neža Mitruševska 3, Meri Karajkovič 4, Ines Kaltak 5, Anja Barič, Mirela Poljak, Doris Frank

ZRK IZOLA BORI KMO: KRIM ETA KOTEX 27:25

Eneja Čulina, Sabina Gatej, Sanela Poljak, Mojca Šimer 1, Lea Benulič, Sabrina Poropat, Manuela Hrnjič 11, Luanna Poljšak 5, Neža Mitruševska 8, Meri Karajkovič 1, Ines Kaltak 1, Anja Barič, Mirela Poljak, Doris Frank

ZRK IZOLA BORI KMO: RK ŽALEC 27:22

Eneja Čulina, Sabina Gatej, Sanela Poljak, Mojca Šimer, Lea Benulič, Sabrina Poropat, Manuela Hrnjič 14, Luanna Poljšak 6, Neža Mitruševska 6, Meri Karajkovič, Ines Kaltak 1, Anja Barič, Mirela Poljak, Doris Frank

Turnir v mini rokometu

Ta vikend je bil v Izoli turnir v mini rokometu na katerem so nastopile obalne ekipe. Na koncu so presenetljivo slavili mladi Izolani, ki so mlajši od konkurentov. Glede na isto število točk je o vrstnem redu odločala razlika v prejetih in danih zadetkih, kjer so bili igralci iz osnovne šole Vojka Šmuc najuspešnejši.

Rezultati: **OŠ P. Tomažiča: Hrvatini 4 : 8 / Livade : V. Šmuc 8 : 14 / Hrvatini : Livade 10 : 7 / V. Šmuc : OŠ P. Tomažiča 10 : 12 / Hrvatini : V. Šmuc 6 : 13 / P. Tomažič : Livade 16 : 9**

Lestvica : **1. mesto : OŠ Vojka Šmuc 4 točke (+ 11), 2. mesto : OŠ Pinko Tomažič 4 točke (+ 5), 3. mesto : OŠ Hrvatini 4 točke (0), 4. mesto : OŠ Livade 0 točk**

Najboljši igralec : **Enej Bodlaj (OŠ V. Šmuc)**

Najboljši vratar : **Erik Grič (OŠ Livade)**

Najmlajša igralca : **Suštar Enej in Jamnik Jan - Martin (7 let - OŠ Vojka Šmuc)**

ŠE MESEC DO EUROFESTA

Organizator enajstega rokometnega festivala sprejema zadnje prijave za letošnje prireditev, ki bo potekala od 28. junija do 3. julija. Rok za oddajo prijav je zadnji maj, trenutno pa je prijavljenih že preko 120 ekip iz treh celin, Evrope, Azije in Afrike. Letos bodo po odvedbi Tajvancev zaradi sarsa Azijo zastopali igralci iz Indije. Afriko, ki bo letos prvič zastopana pa bodo predstavljale ekipe iz Egipta, Katarja, Nigerije in Alžirije. Številka 148, kolikor je bilo lani nastopajočih ekip iz 17 držav bo letos zagotovo presežena.

"Končno smo dočakali tudi ekipe iz Finske in Nizozemske, saj smo si prijave iz teh držav še posebej želeli. Veliko bo tudi ekip iz drugih kontinentov. Prvič se bodo turnirja udeležili rokometarji iz Indije, Egipta, Alžirije in Katarja," je s prijaviteljmi zadovoljen Barič, ki povečano zanimanje za izolsko prireditev pripisuje učinkoviti promociji na podobnih turnirjih po Evropi.

Letos bo Eurofest aktivno potekal tudi na prizoriščih v koprski občini: v dvoranah na Bonifiki in Škofjeh ter na montažnem igrišču pri poslovni zgradbi Banke Koper. Na koprskem Titovem trgu pa bodo organizirali del družabnih prireditev. V Izoli bodo, kot ponavadi, tekmovanja potekala v obeh športnih dvoranah, na zunanjih šolskih igriščih in na centralnem prizorišču na parkirišču pred hotelom Riviera...

Izolske namestitvene kapacitete so že dva meseca polne in vsi nastopajoči se sedaj nameščajo v koprsko občino. Glede na bližajoče se evropsko prvenstvo, ki bo prihodnje leto v Sloveniji, tudi v Kopru, bo ta prireditev enkratna priložnost za promocijo Slovenije med mladimi rokometarji. Plod promocije organizatorja na podobnih prireditvah tekem celega leta pa so udeleženci Eurofesta. Preko 3000 jih bo tudi letos zapolnilo izolske in tudi koprške ulice, kjer bo letos še veliko več tekmovalnih prizorišč in tudi ostalih zabavnih prireditev. Toliko udeležencev bistveno prispeva k celotni ekonomiji obeh mest in predvsem turističnemu prilivu v sušnih dnevih predsezone.

Pravega razmaha evropskega rokometnega festivala pa tudi letos ne bo moglo biti, saj je prireditev še vedno brez pravega pokrovitelja. Poleg izolske in koprške občine pa so zelo redki sponzorji tudi z manjšimi prispevki. Tako odmevna prireditev, ki počasi a vztrajno ruši tudi evropske okvire in se širi v svet, ostaja brez podpore domačega gospodarstva in države, pa čeprav le ti lahko veliko odnesejo.

Avtomobilizem

Primorske posadke so na uvodnem rally-ju odlično tekmovali, posebej zanimiv pa je bil nastop v yugo pokalu, kjer sta slavila Mitja Prezelj in Jure Menard, druga pa sta bila Tomi Kos in Miloš Počkaj. Izolan se je vrnil po osmih letih in po nekoliko počasnejšem začetku hitro dokazal, da še ni za staro šaro. Rally je sicer končalo le 36 posadk, kar dokazuje težavnostno stopnjo preizkušnje. (✓K)

NAMIZNI TENIS

Od petka do nedelje je v Zagrebu potekalo odprto prvenstvo Zagreba za kadete in mlajše kadete. Na petdesetem jubilejnem turnirju se je zbralo preko devetsto tekmovalcev in tekmovalk iz enajstih držav. V ekipnem delu so se mlajši kadeti uvrstili med 16 najboljših, za med osem so izgubili s kasnejšim finalistom, ekipo Industrogradnje iz Zagreba. Podobno uvrstitev so dosegle tudi kadetkinje, ki so za med osem izgubile s kasnejšimi zmagovalkami, ekipo Slobode Mihovljani.

V posameznem delu sta se najboljši odrezala **Simon Frank in Kristin Fatorič** z uvrstitvijo med 32 najboljših pri mlajših kadetih oziroma mlajših kadetkinjah. Lep uspeh pa je dosegel tudi **Blaž Petrina** z uvrstitvijo med 64. V finalni del iz predtekmovalnih skupin se je uspel uvrstiti še **Matjaz Trbovc** pri kadetih ter **Alenka Ačimovič** pri kadetkinjah.

Potrebno je povedati, da so tekmovalci in tekmovalke Arrigonija odigrali nekaj zelo dobrih tekem in pokazali, kaj trenutno zmorejo. Lahko rečemo, da so odigrali na splošno veliko boljše kot na domačih turnirjih, ko se obremenjujejo z rezultati in jakostno lestvico.

Veslanje

JERMANOVA DO MEDALJE

Veslaška regata v Essnu je z močno konkurenco tekmovalcev iz 16 držav predstavljala prvi resnejši mednarodni test za slovensko reprezentanco. Najboljši primorski rezultat sta s petim mestom dosegla Davor Mizerit in Gregor Novak v dvojnem dvojcu.

Za regato sta se sicer več časa pripravljala v dvojnem četvercu, v katerem sta skupaj z Izolanom Boštjanom Božičem in Blejcem Žigo Galičičem (slednja sta bila dvojnem dvojcu deseta) veslala drugi dan regate. Žal pa se slovenskemu četvercu s četrtem mestom v predtekmovalni skupini ni uspelo uvrstiti v finale. "Naleteli smo na težko predtekmovalno skupino, v kateri so veslali tudi svetovni prvaki Nemci. Čeprav je bil vrstni red na koncu pošten, je treba omeniti, da je pihal močan nasprotni veter, tako da je bolj kot moč odločala iznajdljivost veslačev v težkih razmerah. Naša posadka je še nekoliko neuveslana, zato bomo treningu v tem čolnu do prve tekme svetovnega pokala posvetili več pozornosti," je povedal koprski trener Marko Mizerit.

Tekmovanja se je v klubski postavi udeležila tudi ekipa VK Izola. V enojcu za mlajše članice je navdušila Majda Jerman, ki je v finišu ogrozila celo bivšo mladinsko svetovno prvakinja, Nemko Heitmannovo. Na koncu ji je "zmanjkalo proge", tako da je pristala na drugem mestu. Bine Pišlar pa je v finalu lahkih enojcev moral priznati premoč nemškemu, francoskemu in nizozemskemu veslaču... (ta)

Jadranje

NA VRSTI JE MEDENBLIK

Najboljši slovenski jadralci, ki po načinu dela skoraj že sodijo med profesionalne jadralce, začenjajo danes nastop na 18. SPA regati v Medembliku na Nizozemskem.

V razredu finn je za regato prijavljenih kar 97 jadralcev, med njimi tudi Koprčan Gašper Vinčec, v razredu Evropa bo na regatnem polju jadrata tudi Portorožanka Teja Černe, v ženski konkurenci razreda 470 bosta med 45 posadkami tudi junakinji iz Hyeresa, Vesna Dekleva - Klara Maučec ter Koprčanki Janja in Alenka Orel. Med 86 prijavljenimi moškimi posadkami v dvosedu 470 bodo na morju vse tri najboljše slovenske zasedbe; portoroška posadka Čopi-Glavina, koprška Hmeljak-Nevečny in izolska Dekleva-Može. Med 170 prijavljenimi jadralci v enosedu laser bo Vasilij Žbogar skušal narediti še več kot lani, ko je bil z devetimi mestom najbolje uvrščeni slovenski jadralec.

OPTIMISTI V BENETKAH

Na 17-tem mednarodnem ekipnem tekmovanju jadralcev v razredu optimist je v Benetkah tekmovalo 17 štiričlanskih ekip iz sedmih držav, med njimi tudi štiri slovenske ekipe in od tega dve ekipi izolskih jadralskih klubov. Tekmovali so po sistemu vsak z vsakim in potem še na izpadanje, zmagala pa je prva ekipa Italije pred Toscano in Nizozemsko. Mladi jadralci Olimpica so prvič tekmovali na takšne vrste tekmovanju in dosegli 5 zmag, petkrat pa so za las izgubili, tako da so na koncu osvojili 14-to mesto. Vozili so: Jakob Perne, Nejc Dolinšek, Simon Laganis, Klas Kaligarič in Ren Kaligarič. Jadralci JK Burja (Mitja Mikulin, Vito Batistič, Tadej Lazar, Domen Stepančič in Lara Milkovič) so dosegli eno zmago in zasedli končno 16-to mesto.

MAJSKA REGATA VIHARNIKU

Tradicionalno Majsko regato, ki jo v slovenskem morju pripravlja YC Skipper iz Maribora je sicer spremljal slab veter, vendar je bila udeležba regatnih in potovalnih jadrnic dobra, rezultati pa pričakovani.

Regatne jadrnice: 1 SLO 31 Veliki Viharnik - Dusan Puh, maxi, YC Piranski zaliv / 2 SLO 275 Kranjska Klobasa - Jure Orel, delta, SB Boom / 3 SLO 237 Skipi - Uros Zvan, delta, YC Skipper / 4 SLO 277 Oxygen - Srečko Jadek, delta, Olympic

Potovalne jadrnice: 1 USA 40885 Artemis - Andrej Janezic, bravo, MIPC-Burja / 2 SLO 111 Katarina - Rafel Draksler, charli, YCP / 3 SLO 148 Supernova - Matjaz Prijatelj, charli, YCP / 4 AUS 8569 Macropus - Viktor Baraga, bravo, MIPC / 5 SLO 296 Ospica - Franci Petek, charli, Norik / 6 SLO 383 Eureka - Bojan Rajar, charli, Burja

NEPTUN NAUTICA



V Izolski Marini, Yahtnem centru Izola in na Pristaniški v Kopru.

Vedno najlepši del morja na kopnem!

d.o.o., Izola, Cankarjev drevored 23, tel. 05/ 66-30-997, fax:05/ 66-30-998

OD JULIJA V IZOLI LE ART KINO

1. julija naj bi v Sloveniji dobili že drugi art kino, vendar tudi ta ne bo v Ljubljani. Poleg septembra odprtega kina Metropol v Celju bo zaživel še art kino Odeon, ki nastaja pod okriljem izolskega Centra za kulturo, šport in prireditve Izola.

Kino Odeon bo sicer do konca junija še naprej pod vodstvom Celjskih kinematografov, že skoraj od prenovitve dalje pa imamo v Izoli takoimenovan večer art filma. Glede na to, da si v poplavi mainstreamovskega filma nekateri obiskovalci res želijo tudi ogledov kakovostnejših filmov so se v Centru odzvali na pobudo ljubljanske kinoteke, ki je Izoli ponudila vključitev v sistem takoimenovane art mreže. Občina Izola je projekt podprla s tremi milijoni tolarjev, dvorana pa je za tovrstne filmske predstave zelo dobro urejena, čeprav je po obsegu razmeroma majhna.

Program kvalitetnejših filmov se bo pravzaprav začel že nekoliko prej, saj bodo že od druge polovice junija kinotečne in sodobne art filme prikazovali dvakrat na teden, od 1. julija pa bodo vsak teden vrteli dva različna filma.

Mreža art kina, ki bo vsem precej olajšala distribucijo, naj bi stekla jeseni, ironično pa je, da bosta že odprti art kinodvorani zdaj čakali na odprtje ljubljanskega Kinodvora, ki bo središče art mreže.

In kakšen je odziv gledalcev na tovrstno filmsko ponudbo? V prvih šestih mesecih delovanja je celjski art kino Metropol obiskalo okoli 3000 gledalcev, z obiskom so zadovoljni, kako pa bo z obiskov v Izoli pa bo seveda pokazal čas.

Povsem nedorečeno pa ostaja vprašanje letnega kina v parku Arrigoni, ki je trenutno v tako slabem stanju, da bi ga bilo treba verjetno najprej očistiti z gradbenimi stroji in higieniki, saj še najbolj spominja na odlagališče vseh mogočih odpadkov. Glede na to, da je v neposredni bližini luksuzna Marina, ob stavbi letnega kina pa je pot po kateri gredo mnogi sprehajalci iz hotelov Delfin in Simonov zaliv je takšen pogled na nekdanji turistični letni kino zares sramoten.



EX TEMPORE SREDNJEŠOLCEV

Srednja turistična in gostinska šola, ter italijanska gimnazija Pietro Coppo v Izoli, sta letos organizirali 4. ex-tempore za obalne srednje šole na območju Izole. Dijaki so lahko izbirali med zanimivimi temami. Kje so sonca naših mest?, Ozke ulice Pirana, Pisanost izolskih ulic ter Stare koprške vedute so bile le nekatere teme, na katere so lahko dijaki ustvarjali.

Žigosanih je bilo 90 podlag, oddanih pa 60. Žirija je naredila selekcijo in na razstavo uvrstila 30 del. Izmed teh 30, jih je 6 dobilo priznanje oziroma nagrade:

1. mesto: Zara Kastelič, Umetniška gimnazija Koper
2. mesto: Ivan Rocco Ginnasio Rinaldo Carli
3. mesto: Tina Peča, Gimnazija Koper



Priznanje sta dobila še Nikye Tuljak in Martin Peca, posebno priznanje pa Taja Maček. Spodbudno je, da je vsako leto več prijavljenih in predvsem oddanih del! Za prihodnje leto, ko bo potekala 5. obletnica izolskega ex-tempora, pa šoli organizatoriki pričakujeta še več sodelujočih. Otvoritve razstave, ki je bila 14.5.2003 v izolski Sončni dvorani so se poleg udeležencev ex-tempora in njihovih sorodnikov, udeležili tudi ravnatelj obeh šol ter predstavnik izolske občine.

Razstavo si je bilo možno ogledati v Sončni dvorani v Izoli (ulica Giordana Bruna 6).

(Besedilo in slika: Martin Peca)



Gledališče Koper Četrtek ob 19.00

Duhovna univerza vabi na predavanje NLP - OBISKI IZ VESOLJA. Kako pojasniti pojave neznanih letečih predmetov in agrolifov - likov v žitu?

Otvoritev razstave

JANEZ MATELIČ »DNEVNIK«

v četrtek, 22. maja 2003 ob 20. uri v Pretorski palači v Kopru. Vzoredno bo drugi del razstave na ogled v galeriji SQART.

Petek 14:00 PIRAN, TARTINIJEV TRG

K MEGARON, RADYOYOIN KLUB ŠTUDENTOV OBČINE PIRAN PREDSTAVLJAJO:

HIP HOP BASKET TURNIR MEGA TRICE
NASTOPATA MURAT & JOSE

Koncert na Gimnaziji Koper

petek 23. maj ob 18.00

Insanity, Sensation, Black Oath, Backsliders, Vzrok, Delfin je riba.

Mediterraneo Folk Club Trst

Nedelja 25 maj ob 21.00, Cerkev sv. Silvestra (Ul. Teatro Romano) TS

Ustad Rahim Fahimuddin Dagar (Indija)

akustični recital : Ustad R. Fahimuddin Dagar, vokal / Pandit Dalchand Sharma, pakhawaj/ Naheed Dagar, tanpura / Francesca Cassio, tanpura



ANNUNAKI RECORDS

Založbo Annunaki Records je ustanovil dj Piholeta leta 2000.

S sofinanciranjem in pomočjo dj Veztax-a je za založbo uspel izdati tri promocijske cd-je:

Annucd001 Driving on three - dj Psiho,

Annucd002 dj Veztax, Annucd003 Follow me - dj Psiho. V tem času je pod svoje okrilje založbe in Annunaki bookinga sprejel še dva izjemna umetnika elektronske glasbe, dj Ian F-a in Quasimodo-a ter izdal naslednje vinile:

Annu001 Psitax ep - with Veztax, Annu002 Psian ep - with Ian F, Annu003 Psiquo ep - with Quasimodo

Založba Annunaki predstavlja tudi video spot: Surprise a la Chef, s katerim je dosegel dj Psiho velik uspeh. V pripravi sta mix cd-ja dj Ian F-a in Quasimodo-a, ep Annu004 various artists ter nov video spot.

Glasbeni večer bosta otvorila duet Paralell Fusion (A. Technique & A. Madness) iz Flux Teama...

Annunaki Night, ki se bo zgodil v Ambasadi Gavioli je namenjen predstavitvi novega Psiquo ep-a, hkrati pa tudi predstavitev nekaj najboljših slovenskih dj-ev na enem mestu, njihovega dela in ljubezni do glasbe, kar je obenem tudi pogoj za kvaliteten večer.

Petek, 23. maja ob 18.00 KULTURNI DOM IZOLA

Gledališka predstava

ob zaključku šolskega leta
Sodelujejo dijaki srednje šole z italijanskimi učnim jezikom P. Coppo,
pod mentorskim vodstvom Vande Škerk

Petek, 23. maja ob 20.00 KULTURNI DOM CETORE
JSKD Izola

koncert Okteta Škofije

Sobota, 24. maja ob 20.00 KULTURNI DOM IZOLA
Organizira Skupnost Italijanov P. B. degli Ughi

11. Pomladni koncert pevskih zborov

sodelujejo "HALIAETUM" Izola
mešani pevski zbor "POMARANCINA" iz Volterra (Italija) in
mešani pevski zbor Bistrica ob Solti
Vstopnine ni!

Petek, 30. maja ob 19.00 KULTURNI DOM IZOLA
KCI

PELJI ME VLAK V DALJAVE

Letna produkcija Plesnega Studia L.A.I., ki ga vodi Lilijana Šantič Učič
Potovanje skozi glasbo Afrike, Amerike, Evrope
Vstopnina: 500 SIT

GLASBENA ŠOLA IZOLA VABI NA ZAKLJUČNI NASTOP

torek, 27. maja, ob 19.00 KULTURNI DOM IZOLA
Predstavili se bodo najboljši solisti (letošnji tekmovalci), komorni skupini, Jazz skupina GŠ
Izola (mentor Boštjan Andrejč) z gostujočim Mešanim pevskim zborom gimnazije Koper pod
vodstvom Sindije Šiško, Mladinski pevski zbor GŠ Izola (Kristina Babič), Otroški pihalni
orkester pod vodstvom Zlatka Tote in Otroški pevski zbor Centra za glasbeno vzgojo Koper
(Maja Cilenšek).

KONCERT PIHALNEGA KVINTETA > EOL <

AKADEMIJE ZA GLASBO LJUBLJANA,
sreda, 28. maja, ob 19.00 dvorana glasbene šole Izola
Na programu: Mozart, Farkas, Ibert in Ramovš

MATIČNA KNJIŽNICA IZOLA PODALJŠEVANJE GRADIVA IN INFORMACIJE PREKO TELEFONSKEGA ODZIVNIKA

V Matični knjižnici Izola smo za vse uporabnike pripravili telefonsko storitev,
ki nudi avtomatsko podaljševanje roka vrnitve izposojenega gradiva in obenem posreduje tudi
aktualne informacije povezane s knjižnico.

Storitev lahko uporabite kadarkoli, saj deluje vse dni v tednu neprekinjeno 24 ur.
Če želite podaljšati izposojeno gradivo preko telefona ali želite slišati informacijo o dogajanju
povezanem z našo knjižnico zavrtite spodaj navedeno telefonsko številko.

Pri vpisovanju podatkov uporabljajte tipke telefona.

Za podaljševanje izposojenega gradiva morate imeti veljavno člansko izkaznico in v bazi
knjižnice vpisan svoj rojstni datum, ki se uporablja kot koda za vstop v sistem podaljševanja.

BIBLIOFON 031 90 90 43

MESTNA GALERIJA PIRAN



Otvoritev razstave slik

**MATJAZ
KOCBEK:
ZBOGOM
PLANICA!**

v petek, 23. maja ob 19,00 ur

kino ODEON

ČUDEŽNO POTOVANJE

(Spirited Away), animirani pustolovski film / Režija: Hayao Miyazaki

MOŽJE X 2

(X - Men 2), akcijski ZF film

Režija: Bryan Singer / Vloge: Hugh Jackman, Patrick Stewart, Halle Berry;

Art KINO - Odeon

sreda 28.5. ob 21.00 kriminalna drama

Božje mesto - Cidade de Deus

Režija: Fernando Meirelles, Katia Lu

Igrajo: Alexandre Rodrigues, Matheus Nachtergaele, Alice Braga,

Festivali in nagrade: Cannes 2002, nominacija za tujezičnega oscarja 2003, LIFE 2002

Božje mesto je stanovanjsko naselje, ki so ga zgradili v šestdesetih letih. Dvajset let kasneje se je spremenilo v enega največjih predelov Ria de Janeira. S pomočjo številnih likov je v filmu opisana zgodba tega kraja. Vse je prikazano iz perspektive pripovedovalca: Buscapé, reven temnopolti otrok, je prešibak in preplašen, da bi se podal v kriminal, vendar pa tudi prepameten, da bi se zadovoljil s premalo plačano službo. Odraste v izredno nevarnem okolju in odkrije, da resničnost lahko doživlja in opazuje kot poklicni fotograf. On postane osrednja figura filma z mnogimi usodami. On je tisti, ki sprejema odločitve, ki določajo sosledje dogodkov.... Film Božje mesto opisuje porast organiziranega kriminala in temelji na resničnih dogodkih. Prekipavajoče dogajanje nas spominja na najpomembnejše filme tega žanra: v njem bomo našli Scosesejeve »Dobre fante« in Andersonove »Vroče noči«, provokativne najstnike iz Clarcove »Mularje« ali brezkompromisne nasilneže iz Dragojevičevih »Ran«, ki se združeni »najdejo« v imenitem brazilskem filmu »Glavna postaja«.



galerija INSULA

SMREKARJEVA 20 IZOLA, tel. 05 / 641 53 03
razstava

Ivo Petkovšek

»Expansion«



galerija ALGA

Razstava fotografij
avtorja, domačina
**Vlada
Bernetiča**



ulica Girodana Bruna 6
Izola

SONČNA DVOŘAŃA

JSKD

V četrtek, 22.5., ob 20. uri
otvoritev razstave

likovnih del avtorja **Bora Čeha.**

Razstava bo na ogled do 4.6.2003

urnik: ponedeljek, sreda, petek od 18. do 20. ure

JAVNI RAZPIS za sofinanciranje projektov in programov za leto 2003 na področju MLADINSKE DEJAVNOSTI

1. Ime in sedež uporabnika proračunskih sredstev (v nadaljnjem besedilu: naročnik) Mladinski svet Izola - Consiglio giovanile di Isola, Gregorčičeva 21, 6310 Izola

2. Predmet javnega razpisa

Predmet razpisa so projekti in programi v Občini Izola za leto 2003 s področja mladinske dejavnosti. Predmet javnega razpisa so tako projekti in programi, ki vzpodbujajo in razvijajo:

- neformalne oblike izobraževanja in usposabljanja mladih,
- posredno ali neposredno zmanjšujejo nasilje med mladimi,
- promocijo prostovoljnega dela za mlade in med mladimi z namenom soustvarjanja civilne družbe,
- osveščanje in sprejemanje drugačnosti med ljudmi (medkulturna vzgoja, človekove pravice, solidarnost in strpnost, vzgoja in mir, medgenaricijski odnosi)
- strokovno in enostavno dostopno pomoč in zagovornišvo mladim,
- preventivne, psihosocialne programe, ki temeljijo na aktivni participaciji mladih (mladi za mlade)
- avtonomne interesne dejavnosti
- mednarodno sodelovanje med mladimi
- programe, ki bodo dosegli mladino, ki je ne zajame noben od obstoječih programov ali projektov

Predmet javnega razpisa niso projekti/programi, ki imajo naravo kulturnih predstav ali festivalov, športnih in drugih tekmovanj, mladinskih aktivnosti komercialnega značaja, dopolnilnega poklicnega ali univerzitetnega izobraževanja, organiziranja dejavnosti študentskih organizacij, statutarnih dejavnosti organizacij.

3. Okvirna višina sredstev, ki so na razpolago za predmet javnega razpisa

Okvirna višina sredstev javnega razpisa znaša 2.500.000,00 SIT. Višino sofinanciranja določi komisija glede na razpoložljiva sredstva in glede na merila, opredeljena v 5. točki tega razpisa.

4. Pogoji, ki jih morajo izpolnjevati prijavitelji na javni razpis

- Na razpis se lahko prijavijo zveze društev in društva, ki:
- so registrirana pri pristojnem državnem organu.
 - izvajajo dejavnost, ki v pretežni meri sodi na področje mladinske dejavnosti
 - v svoje programe vključujejo dijake, študente in drugo mladino med 14. in 27. letom
 - svojo dejavnost izvajajo na območju Občine Izola oz. za potrebe njenih prebivalcev

5. Posebni pogoji, ki jih morajo izpolnjevati prijavitelji

Prijavitelji lahko kandidirajo s tistimi projekti in programi, za katere ne prejemajo v zadostni meri zagotovljenih drugih finančnih sredstev. Na ta razpis lahko kandidirajo mladinske organizacije v političnih strankah, registrirane po Zakonu o političnih strankah (Uradni list RS, št. 62/94)

6. Merila za dodelitev sredstev

- možnost sodelovanja uporabnikov (udeležencev, članov) in prostovoljcev v projektu/programu
- kvaliteta in realnost predloženega projekta/programa
- reference prijavitelja
- obseg programa prijavitelja
- finančna konstrukcija projekta/programa
- višina sredstev iz drugih virov

7. Komisija za izbor

Postopek javnega razpisa in dodelitve sredstev vodi pristojna komisija Mladinskega sveta Izola, ki jo imenuje predsednik Mladinskega sveta Izola.

8. Določitev obdobja, v katerem morajo biti porabljeni dodeljena sredstva

Dodeljena sredstva morajo biti porabljena v letu 2003, v skladu s predpisi, ki določajo izvrševanje proračuna.

9. Rok za predložitev prijav in način predložitve

Prijavitelji morajo prijavo oddati izključno po pošti kot priporočeno pošiljko na naslov Mladinski svet Izola - Consiglio giovanile di Isola, Gregorčičeva 21, 6310 Izola. Prijava mora prispeti najmanj 10 dni pred naslednjo sejo zboru Mladinskega sveta Izola.

Vsak prijavljen projekt/program mora biti poslan v zaprti kuverti in označen z »Ne odpiraj - prijava za razpis«. Na ovojnici mora biti razviden naslov prijavitelja.

Posamezna prijava na javni razpis mora biti izdelana izključno na prijavnem obrazcu iz razpisne dokumentacije naročnika.

V primeru, da prijavitelj pošilja več projektov/programov, mora biti vsaka prijava poslana v posebni kuverti z ustreznimi oznakami.

10. Datum odpiranja prijav za dodelitev sredstev

Odpiranje prijav bo komisija za izbor opravila v roku 8 dni pred vsako mesečno sejo zboru Mladinskega sveta Izola. Odpiranje prijav ne bo javno.

V primeru nepopolno izpolnjenih prijav s pomanjkljivo dokumentacijo bo komisija prijavitelja pozvala, da v 7 dneh prijavo dopolni. V primeru, da prijavitelj v roku ne bo dopolnil prijave, bo prijava izločena kot nepopolna.

Na podlagi pregledane dokumentacije, komisija predlaga zboru Mladinskega sveta Izola sofinanciranje projekta/programa. Dokončno odločitev sprejme zbor Mladinskega sveta Izola na svojih rednih mesečnih sejah.

11. Rok, v katerem bodo prijavitelji obveščeni o izidu javnega razpisa

Prijavitelji bodo o izidu javnega razpisa obveščeni najpozneje v 15 -ih dneh od datuma obravnave njihovih prijav.

12. Kraj, in čas kjer lahko prijavitelji dvignejo razpisno dokumentacijo in dobijo podrobnejše informacije

Razpisno dokumentacijo dobijo zainteresirani na sedežu Mladinskega sveta Izola, Gregorčičeva 21, 6310 Izola, vsak delavnik med 10. in 12. uro ter med 17. in 19. uro.

Vse dodatne informacije v zvezi z razpisom dobijo zainteresirani po telefonu vsak delavnik med 10. in 12. uro in sicer: 640 27 08.

MLADINSKI SVET IZOLA
Sestavil: Aleksej Skok

VIDEOCENTER

IZOLA television production

izposoja

VHS filmov
DVD filmov

presnemavanje

VHS - VHS
Hi8 - VHS
8mm - VHS
DVD - VHS

snemanje

reklamnih spotov
video spotov
porok
raznih priložnosti

poleg STEKLO IZOLA, Okt. revolucije2

NON STOP 9 - 21

NEDELJA ODPRTO POPOLDAN

**VAŠE STARE VHS POSNETKE
PRESNAMEMO NA DVD!**

STEKLO

oktob. revolucije 2
6310 izola, si

tel.fax: 05 6418458

e-mail:

stekloiz@volja.net

IZOLA

**IZDELAVA IN
VGRADNJA
TERMOPAN
STEKLA
Z PLINOM**

**uokvirjanje slik -
prodaja stekla -
montaža stekla -
galerija -**

Cittadini di terza, quarta categoria...

Si dice che anche il tempo non è più quello di una volta: dalle neviccate di metà aprile al caldo torrido d'inizio maggio per finire con una delle primavere più secche degli ultimi cinquant'anni. Anche la serietà e la responsabilità dei governi – si dice – non sono più quelle di una volta: almeno per quanto riguarda la situazione finanziaria delle comunità nazionali minoritarie. Siamo ormai a fine maggio e dalle casse del Ministero per la cultura non si sa ancora se e quanto hanno intenzione di sborsare per le attività culturali della nostra Comunità. È vero che questa è una storia che ormai si ripete da qualche anno, ma è anche vero che i termini di tempo si stanno allungando di anno in anno e che gli importi devoluti sono sempre meno consistenti, tanto che non riescono più nemmeno a coprire il tasso d'inflazione che, ne siamo convinti, è sempre maggiore di quello ufficialmente annunciato dai portavoce del Ministero delle finanze. Quest'anno, inoltre, a tutte le magagne cui eravamo abituati, se ne sono aggiunte altre: in primo luogo c'è stata una sostanziale riduzione dei mezzi previsti di circa il 15 per cento rispetto all'anno scorso, e poi c'è questa revisione del bilancio di previsione dello Stato che sta mettendo in forse anche quanto sembrava sicuro – almeno fino a ieri.

Un tanto vale anche per quei finanziamenti che lo Stato (Ministero per le finanze e Ministero per la Cultura) aveva promesso per portare a termine i lavori e l'arredo della nostra storia infinita: Palazzo Manzioli. Da questo punto di vista a consolarci parzialmente il fatto che – proprio per la poca fiducia nelle promesse dei vari Ministeri – i mezzi per il completamento della nostra futura sede sono stati assicurati dal bilancio comunale, almeno fino a quando e se il governo si deciderà di restituirli al Comune.

Nel corso del processo di integrazione all'Unione Europea, la Slovenia ha stampato quintali di analisi e volumi per dimostrare quanto avanzate fossero le misure di tutela assicurate alle proprie minoranze nazionali: elencate le leggi, gli articoli, le premesse e le prerogative. Fin qui tutto bene, ma sottacendo un elemento fondamentale. Un diritto, pur se sancito, può risultare semplice fumo negli occhi se il soggetto cui questo diritto è destinato per poterne fruire è costretto a lottare: molto spesso non basta nemmeno lottare.

Se, come appartenenti alla Comunità Nazionale Italiana, pur con tutti i diritti sanciti, già fino ad oggi eravamo cittadini di seconda categoria, non vorremmo dover constatare che da domani, quando saremo finalmente cittadini europei, nel nostro essere cittadini sloveni ci si sentisse declassati in terza o quarta categoria.

Silvano Sau

“Isola, (non più) città dei pescatori e degli operai”

“Isola, città dei pescatori e degli operai” ebbe a intitolare il suo volume dedicato alla nostra città lo storico capodistriano, Janez Kramar. Forse, parlando di una storia che si concludeva nel periodo immediatamente successivo alla seconda guerra mondiale, avrebbe dovuto definirla come città dei contadini, pescatori e operai. Oggi, all'inizio di questo terzo millennio e di questo terzo anno del ventunesimo secolo, sarebbe più giusto definirla “Isola, turistica e artigianale”, visto che di agricoltura ce n'è poca, di classe

operaia e di pesca ormai soltanto qualche accenno. Tanto più che le ultime due, negli ultimi cent'anni, erano voci interdipendenti.

Le fabbriche conserviere che hanno sfamato per oltre un secolo decine e decine di famiglie di operai e di pescatori, sono soltanto un ricordo del passato. Gli edifici, quando non ritenuti monumento appartenente all'archeologia industriale, come la ciminiera dell'Arrigoni, destinati a riconversione quando non all'abbattimento. Eppure, sono state proprio queste attività che hanno permesso lo sviluppo attuale della cittadina, e non soltanto quello economico, ma anche quello sociale e intellettuale. È stato come naturale conseguenza dell'attività industriale, che la classe lavoratrice ha preso coscienza ed ha incominciato tutta una serie di battaglie per migliorare le condizioni di vita della popolazione. Con le casse di risparmio, con i consorzi, con i partiti che si richiamavano agli ideali del socialismo di fine Ottocento. Con la costruzione delle prime case operaie, con l'istituzione di cooperative di consumo e di mutuo soccorso, con la costruzione delle Case del Popolo, risultato di duro lavoro di volontariato.

Enti, edifici e istituzioni che fanno parte della storia sociale e civile di Isola e che, quindi, dovrebbero rappresentare elemento di testimonianza e di memoria storica. Magari adibiti a funzioni più aggiornate ai tempi che corrono, ma – se non altro – con una bella lapide che ne ricordi l'origine.

Spesso ci si chiede che fine abbia fatto la prima Casa del Popolo, costruita nel 1906 dai lavoratori isolani, ed in cui trovarono sede le più importanti istituzioni del mondo del lavoro, dalle casse di risparmio, alla prima biblioteca pubblica circolante, alla sala di lettura, ecc. In particolare, però, ci siamo chiesti – anche stimolati dalle domande di un anziano isolano – a quale fine è destinata? Per ora, con le sue sembianze dimesse e alquanto abbandonate, mostra tutti gli anni e, per il futuro, sembra, destinata ad essere abbattuta per fare spazio a chissà che cosa. D'accordo, dal punto di vista architettonico non vale niente. Quello che deve avere un valore è la sua storia perché è parte inscindibile della storia di Isola e di tutti i suoi abitanti. Di ieri e di oggi. Non fosse

altro che per ricordare, come sottolinea A. Vascotto nel volumetto pubblicato nel 1914 in occasione dell'inaugurazione della seconda e più grande Casa del Popolo, che “sia per noi questa Casa la forte e incrollabile rocca, donde per l'avvenire costruire una società più giusta. Tempo verrà che il popolo, ravveduto, con illuminata coscienza, quella rocca prenda d'assalto e vi pianti su il vessillo della libertà e della giustizia.”

Omnia tempus habent – tutto a suo tempo, dissero allora. Ma, allora, se il tempo della libertà e della giustizia è arrivato, in esso vi sia anche spazio per ripristinare e dare i giusti contenuti intellettuali e morali a quegli strumenti e a quelle persone che hanno permesso l'arrivo dei nuovi tempi.

S.S.



Inaugurazione della Casa del popolo 1906



L'ex Casa del popolo oggi...

Foto: C. Chicco

SCUOLA SCUOLA SCUOLA SCUOLA SCUOLA

Alla scuola elementare, oltre che con i normali impegni di studio e le verifiche di italiano e matematica in ottava, svoltesi in settimana, gli alunni sono alle prese con concorsi e gare sportive. Prima di tutto vanno ricordati i risultati delle prove Cankar di lingua slovena. Anche quest'anno essi sono lusinghieri per una scuola con lingua di insegnamento italiana. Due sono i riconoscimenti d'argento, andati alle alunne dell'ottava classe Ivana Petra Morato e Maja Novak (che aveva già vinto le gare di lingua italiana). Va inoltre ricordato l'ottima tradizione delle Gare di lettura per l'azione Bralna značka, che ha visto un buon numero di partecipanti della Scuola elementare Dante Alighieri in tutte le sue edizioni. Anche quest'anno una folta delegazione ha partecipato all'incontro di Portorose organizzato per coloro che hanno preso parte alle gare per otto anni consecutivi. Un buon secondo premio al concorso Arcobaleno - Regione Veneto, su un personaggio legato ai nostri luoghi, è andato a Lara Gunjač della prima classe che ha presentato un originale ritratto di Dante. Il gruppo sportivo ha partecipato venerdì scorso a Pola alle gare regionali di atletica e ha conquistato due medaglie. Anela Tokača della sesta ha vinto una medaglia d'argento per il salto in alto, mentre a Leon Cinkovič della settima è andata la medaglia di bronzo per la corsa dei mille metri.

Nella prima decade di maggio si è svolto a Momiano il primo Girotondo dell'amicizia promosso dalla scuola dell'infanzia in lingua italiana di Buie. È una manifestazione che ha visto per la prima volta insieme i bambini degli asili in lingua italiana dell'Istria e di Fiume, compreso il Capodistriano. Così tra i 280 bambini che si sono dati appuntamento all'ombra dei resti del famoso castello c'erano pure dodici allievi della Scuola materna l'Aquilone. Accompagnati dalle loro maestre hanno visitato l'amena località del Buiese, hanno giocato assieme ai loro coetanei e hanno svolto attività figurative. Una bella esperienza senz'altro, che non dovrebbe essere sospesa alla prima edizione.

M.M.

GITA GITA GITA GITA GITA GITA GITA GITA

Un gruppo di tre comunità degli italiani di Croazia e Slovenia, precisamente di Villanova, Grisignana e della "Pasquale Besenghi degli Ughi" di Isola, ultimamente hanno effettuato un'escursione nell'alta Lombardia. L'organizzazione rientrava nel programma culturale concordato dall'Unione italiana con l'Università popolare di Trieste. Mentore il prof. Claudio Rossit dell'Università degli studi del capoluogo giuliano. Nei tre giorni di escursione, i componenti il gruppo hanno visitato Como e le altre bellezze del Lario: le ville dell'Olmo, d'Este e Carlotta. Poi hanno approdato a Bellagio, località, quest'ultima, immortalata da grandi personaggi della cultura dell'Ottocento. Nel prosieguo dell'itinerario geografico, culturale ed economico, i partecipanti hanno superato tutta la Valtellina - con sosta a Sondrio - per poi attraversare il passo dell'Aprica e riversarsi nella suggestiva Valcamonica, dove a Capo di Ponte hanno potuto ammirare le Incisioni Rupestri dei Camuni datate molti millenni fa. Poi sono stati portati a vedere le bellezze della riva orientale del Lago d'Iseo. Insomma, è stata un'escursione di grosso spessore geografico, politico, culturale ed economico che tutti quanti ne hanno preso parte ricorderanno nel tempo. Dimenticavamo che nel giorno d'andata tutti hanno potuto contattare anche le bellezze della parte meridionale del Lago di Garda, visto che la loro prima sosta era fissata a Sirmione. Concludiamo dicendo che è stata un'escursione indimenticabile all'interno delle aree di tre dei quattro grandi laghi d'Italia. Mancava il Lago Maggiore: sarà, speriamo, meta di un'altra occasione.

G.S.

Si dice e non si dice

Occupiamoci della voce "papera". Vi diciamo che è una voce del gergo teatrale, oggi di uso comune. Accettabile, anche se non mancano sinonimi come granchio, tòpica. Nello stesso modo si potrà usare "impaperarsi", che - si badi - non è la stessa cosa di "impappinarsi". Perché chi fa una papera o s'impapera il più delle volte non se ne accorge nemmeno e prosegue imperturbato. Bene, con la speranza di non esserci impaperati, vi salutiamo e vi diamo appuntamento a tra quindici giorni.

G.S.



Sabato 17 maggio scorso si è svolto al teatro della Casa di Isola lo spettacolo "Danza & Danza" organizzato dal gruppo di ballo della Comunità degli Italiani "Pasquale Besenghi degli Ughi", diretto da Olivera Pajovič. La manifestazione, che è alla sua seconda edizione, ha visto la partecipazione dei gruppi "Plesno mesto di Lubiana e Club "Elite" di Capodistria, della Scuola di danza classica e jazz "Axis" di Tricesimo e Udine nonché il Gruppo di ballo della comunità organizzatrice. Il discreto numero di persone presente allo spettacolo ha potuto godersi pure l'assolo del duo Ingrid Radman - Siniša Bukinec, ambedue ormai noti al pubblico isolano. La serata è stata condotta da Ondina Matijašič Pucer (nella foto un momento della manifestazione).

Testo e foto: C. Chicco

Non c'è più religione

Tempo fa un funzionario della sinistra italiana uscita da un turno elettorale con le ossa rotte, alla domanda di un giornalista RAI di commentare il per niente confortante risultato politico rispose: "È un calo di crescita". Sinceramente allora non avevamo compreso cotanta "logica". Ora però, quando siamo costretti a evidenziare continui cali, veniamo presi dalla speranza che quanto quel politico ebbe a dichiarare potesse in un certo qual modo avverarsi. Infatti, da noi è in calo il potere d'acquisto; è in calo l'occupazione; è in preoccupante calo il numero degli appartenenti alla nazionalità italiana e, soprattutto, sono in calo i finanziamenti riservati a quest'ultima per le sue attività. I finanziamenti, oltre che essere in calo, vengono pure dilatati nel tempo. Se si tratta di un calo di crescita, allora per gli appartenuti al nostro gruppo nazionale questo che stiamo attraversando è sicuramente un momento di particolare goduria.

Gianfranco Siljan

ATTIVITÀ COMUNITARIA

BIBLIOTECA E SALA DI LETTURA

Orario d'apertura: da lunedì a venerdì, dalle ore 16.30 alle 19.30

MANIFESTAZIONI CULTURALI

Giovedì 22 maggio, ore 18, Palazzo Besenghi
OCCHIO E DIABETE
conferenza del prof. Severino Stagni. Org.: CI "P. Besenghi degli Ughi" nell'ambito della collaborazione tra l'UI e l'UPT

Venerdì 23 maggio, ore 18, Casa di Cultura di Isola
DUE SULL'AUTOSTRADA
commedia di Giorgio Prosperi presentata dalla Filodrammatica della Scuola media Pietro Coppo e della Comunità degli Italiani "Dante Alighieri" di Isola. Regia di Dario Scher. Org.: SM "Pietro Coppo"

Sabato 24 maggio, ore 20, Casa di Cultura di Isola
XI CONCERTO DI PRIMAVERA
con la partecipazione del coro misto di Bistrica ob Sotli (Slovenia), del coro misto di Volterra (Pisa, Italia), e del coro misto "Haliaetum" della CI "P. Besenghi degli Ughi" di Isola. Org.: CI "P. Besenghi degli Ughi"

Sabato 31 maggio, ore 18, Casa di Cultura di Isola
IL PAESE DEI BAMBINI - UN QUADRO, UNA SENSAZIONE
recital di Guido Sut sulle tradizioni friulane presentato dall'Associazione "I viandans" di Basiliano (UD) Org.: CI "Dante Alighieri"

TOURNÉE DEI GRUPPI CULTURALI

Venerdì 23 maggio, Lipizza
Il Gruppo folk giovanile della CI "Dante Alighieri", diretto da Amina Dudine, in collaborazione con la Casa del Pensionato di Isola, presenterà la scenetta dialettale "Bacan fra Isola e Piran" di A. Dudine.

Domenica 25 maggio, ore 14, Momiano
Il Gruppo Folk Giovanile della CI "Dante Alighieri" sarà ospite del

Festival "Voci nostre" organizzato dall'Unione Italiana.

Domenica 1 giugno, Tarcento (Udine)
Il Coro Haliaetum della CI "P. Besenghi degli Ughi" sarà ospite della corale "San Pietro" e canterà alla Santa messa nella chiesa di Tarcento.

ATTIVITÀ SPORTIVO-RICREATIVA

Venerdì 23 maggio, ore 17, campo da tennis di San Simone
La Squadra di tennis della Comunità degli Italiani "Pasquale Besenghi degli Ughi" di Isola incontrerà la "Žogica" di Solkan. L'incontro è valevole per il campionato regionale dei veterani.

Sabato 24 maggio, ore 14, impianti sportivi di Umago
La squadra di calcetto della Dante parteciperà al torneo organizzato dall'Unione Italiana.

Domenica 25 maggio, ore 10.40, Palasport di Skofje
La squadra di calcetto della Besenghi incontrerà la Parks KP. L'incontro è valevole per il campionato sloveno.

Venerdì 30 maggio, ore 17, campo da tennis di San Simone
La Squadra di tennis della Comunità degli Italiani "P. Besenghi degli Ughi" incontrerà la "Nova Epoha" di Capodistria. L'incontro è valevole per il campionato regionale dei veterani.

Davenerdì 29 a sabato 31 maggio, impianti sportivi di Buie
La squadra di calcetto della Besenghi parteciperà al Torneo di San Servolo organizzato dalla Comunità degli Italiani di Buie.

Il Mandracchio, foglio della Comunità italiana di Isola
Redattore responsabile:
Andrea Šumenjak
Redazione: C. Chicco, M. Maurel, C. Raspolič, S. Sau, G. Siljan, R. Siljan, A. Šumenjak
Indirizzo: via S. Gregorčič 76,
6310 Isola, Slovenia
tel./fax: (+386 5) 641 50 31,
641 58 53
www.can-is.si
can.isola@can-is.si

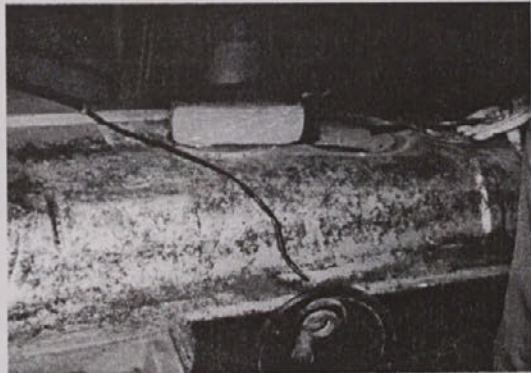
KRIMINALIJE

AUDI NA TRAVNI POGON

V petek popoldne so izolski policisti opravljali nadzor parkirišča v Jagodju, saj se je tam zadnje čase pripetilo kar nekaj vlomov v avtomobile. Pri tem opravilu pa so opazili osebni avtomobil audi 100 z vukovarsko registracijo. Voznik se jim je zdel nekoliko nemiren in zato sumljiv pa so avtomobil ustavili in voznika, 20 - letnega fanta iz Vukovara povprašali po dokumentih. Dokumente je sicer imel a se je policistom zdel nenavadno nemiren, zelo se mu je mudilo in tako so sklenili, da bodo njega in avto malo bolj temeljito pregledali na policijsko postaji.

To je fanta naredilo še bolj nervoznega, še posebej takrat, ko so policisti ugotovili, da je rezervoar za gorivo na sveže prebarvan. Pri dežurnem preiskovalnem sodniku so nato pridobili odredbo za preiskavo in pri pregledu rezervoarja ugotovili, da je le ta res sveže prebarvan in hkrati tudi predelan.

Ker je za takšno delo potreben strokovnjak so poklicali so kriminalističnega tehnika, ki je predelan rezervoar odprli in iz njega potegnili kar 30 zavitkov v katerih so kasneje odkrili konopljo. Zavitki so bili varno zapakirani, vsega skupaj pa jih je bilo za



več kot 15 kilogramov. Policisti so marihuano seveda spravili na varno, fanta pa pridržali in ga v soboto popoldne s kazensko ovadbo predali preiskovalnemu sodniku. Ta je zanj po zaslišanju odredil pripor, saj v takšnem primeru obstaja sum, da bo skušal pobegniti iz države. Ovdali so ga za kaznivo dejanje neupravičene proizvodnje in prometa z mamili.

Seveda pa policiste zanima tudi začetek in nadaljevanje te zgodbe. Bolj ali manj je namreč jasno, da so prijeli v prvi vrsti voznika, zato zdaj zbirajo obvestila o tem, od kod je konoplja prišla in kam oziroma komu je bila namenjena. Zelo verjetno bi se morala njena pot končati v Italiji, lahko pa da bi jo moral predati novemu prevozniku z našega konca. Policisti skušajo zdaj ugotoviti, kaj je Vukovarčan počel v Izoli, saj o njem niso imeli nobenih podatkov, da bi pri nas že imel opravka s policijo. Zato pa so od hrvaške policije izvedeli, da prijetelega fanta menda kar dobro dobro poznajo, zato bodo kmalu o tej navezi vedeli precej več.

HITRO IN POCENI

Hitro je prišel do svojega skuterja lastnik iz Izole pa tudi stroškov ni imel nobenih. Izolski policisti so namreč prijeli 15 letnega državljanu Srbije in Črne gore z začasnim bivanjem v Izoli, ki je izpred stanovanjskega bloka ukradel neregistriran skuter znamke Cagiva. Motor so mu zasegli in čakali prijavo lastnika. Pred dnevi se je na policijski postaji oglasil še presrečen lastnik, ki je skuter prevzel takoj ko je prijavil njegovo izginotje, zoper storilca pa bo podana kazenska ovadba.

DOBRO SKRIVALIČE

Dečki so ovadili tudi 20 letnega Izolana, ki je pred slabim mesecem pri veslaškem klubu v Izoli ukradel gorsko kolo znamke Shimano in ga spravil pri sebi doma. Skrivališče ni bilo ravno najboljšo, kolo pa preveč znano, da bi ostalo skrito očem in zato so ga policisti tam tudi našli.

Še vedno pa se ne ve, kdo je preko noči ukradel moško gorsko kolo sivo črne barve, znamke Trek, ki je bilo spravljeno v kletnih prostorih v stanovanjski hiši v Izoli. Če vam ga bo kdo prodajal vedite, da je vrednost ukradenega kolesa 60.000 sit, nakup ukradenega blaga pa je prav tako prekršek.

GORENJSKI MORNAR

Izolski policisti so ovadili 22 letnega Kranjčana, ki je v zimskih mesecih letošnjega leta vlomil v eno od jadrnic, ki so bile parkirane na kopnem v izolski marini. Takrat je z jadrnice ukradel opreme in vrsto tehničnih pripomočkov ter lastnika oškodoval za 1.200.000 SIT. Tako smo po jadrnicah z imenom Kranjska klobasa dobili še tatove z imenom Gorenjski mornar.

OLJKE SO ŠE V MODI

Še en izolski oljkar je ostal brez svojih sadik. Tokrat je neznan storilec ukradel sedem sadik oljčnih dreves in lastnika oškodoval materialno (21.000 Sit) in moralno (pa toliko dela je imel z njimi). Dečki podjetnega oljkarja, ki "kupi" pri starih oljgarskih mačkih, vneta iščejo.

BOLELO GA JE

Iz Zdravstvenega doma so policiste obvestili, da imajo tam pacienta, ki si je prerezal žile na rokah, ker pa so bile bolečine ob tem prehude je sam prišel po zdravniško pomoč. Toda kmalu potem si je ponovno premislil in zbežal iz Splošne bolnice Izola tako da so ga morali policisti iskati. Ko so ga končno izsledili so ga odpeljali nazaj v bolnico, kjer so mu nudili ustrezno zdravniško pomoč. Vzroke njegovega razočaranja in depresivnega stanja skušajo zdaj odkriti in olajšati ustrezne zdravstvene ustanove.

DOBER TEK

Lastnik lokala je dečke obvestil o gostu, ki se je pri njem dobro obložil in vse skupaj ustrezno zalil, potem pa nikakor ni bil naklonjen plačilu računa. Policisti so sitega in odžejanega gosta izsledili in ga povabili še na klepet po obedu, vendar v prostore policijske postaje.

DOBRA FESTA

Na policijsko postajo je prišel mladenič, ki je povedal, da ga je po koncu skupnega celodnevne družjenja na morju, napadel njegov znanec in ga kar dobro obdelal. Policisti so ugotovili, da je fant res dobil hujše telesne poškodbe, saj ima okrušen zob in zlomljeno zapestje, zato bodo storilca kazensko ovadili.

DRUZINSKA ZGODBA

Policisti so morali posredovati v zasebnem stanovanju kjer je mož pod vplivom vinjenih maliganov najprej besedno nato pa še fizično obračunal s soprogo in z otroci. Ker kljub policijski intervenciji s kršitvijo ni prenehal in ker je obstajal sum, da bo z njo nadaljeval so ga pridržali, čaka pa ga srečanje s sodnikom za prekrške, kazenska ovadba in pogovor na Centru za socialno delo.

BROTHERS & SISTERS

Med bratom in sestro je, zaradi podobnih razlogov kot v prejšnjem primeru, prišlo do spora, saj je brat v vinjenem stanju obračunal s starejšo sestro. Čeprav so ga policisti opozorili, da takšno početje ni primerno je vse kazalo, da namerava nadaljevati z njim, zato so ga pridržali na policijski postaji.

OBRNILO GA JE

Policisti so obravnavali prometno nesrečo, ki jo je povzročil voznik osebnega avtomobila zaradi neprilagojene hitrosti in vožnje pod vplivom alkohola. Trčil je v obcestni kamen, tam ga je obrnilo na bok, nato še na streho, po nekaj metrih pa je trčil še v stoječi osebni avtomobil. Med policijskim postopkom se je zelo nedostojno obnašal in s kršitvami kljub opozorilom ni prenehal, zato so zanj odredili pridržanje, razloge in vzroke za takšno obnašanje pa bo moral pojasniti sodniku za prekrške.

ALKOLESTVICA

Tokrat so bili vozniki veliko bolj previdni, rekorder pa je napihal "skromnih" 1.62 g/kg, drugouvrščeni 1.42, tretjeouvrščeni pa 1.27 g/kg. Dva voznika sta odklonila preverjanje suma zaradi vožnje pod vplivom psihoaktivnih snovi.

MALI OGLASI

- V IZOLI ODDAM POSLOVNE PROSTORE primerno za skladiščenje ali zimovanje plovil tel 041 799 490
- **PRODAM ŠKODO Felicia**, l. 95, lepo ohranjeno tel 031 500 368
- **SKUTER GILERA RUNNER 50 sp**, letnik 2000, 10.000 km, viola-črne barve, kovček, na novo registriran, prodam za 300.000 SIT tel 041 585 877
- **KOŠIM TRAVO**, tel 031 604 846
- **12.maja smo na SVETILNIKU POZABILI VIJOLČASTO TORBO** iz trde plastike, v kateri so bile šolske stvari. Najditelja prosim če pokliče na tel. 6417-395 ali 041 249 806
- **MAMA Z DVEMA SINOVOMA (7, 15 LET) NUJNO IŠČE STANOVANJE V OBČINI IZOLA - 041 515 109**
- **NUDIM POMOČ in varstvo starejšim osebam**, klicati na 041 856 855
- **FIAT UNO 60S**, l 1986, dobro ohranjen prodam. Cena po dogovoru. 070 295 051
- **MATI in SIN - Izolana, iščeta manjše enosobno stanovanje za najem za daljši čas. tel. 640 00 10 (uredništvo Mandrača)**
- **PRODAM DOBRO** ohranjene Rolerje št. 38 za 5.000SIT. tel 641 51 00
- **PRODAM POROČNO obleko**, številka 36-38. Cena po dogovoru. tel: 041/ 348 624
- **Inštruiram Italijanščino za osnovno šolo** in angleščino za osnovno in srednje šole tel. 041 315 966.
- **ODDAM PSIČKO** manjše rasti , mešanček z maležanko, staro 1 letp. je prijazna in prikupna. tel 041 681 811
- **PRODAM OTROŠKO KOLO** znamke SCOVIT-kajami z dvema stranskima kolesoma. cena po dogovoru. tel 641 44 53
- **PRODAM STARO ISTRSKO HIŠO**, 8km od Kopra, 60+60m2, potrebno prenove z dvoriščem in murvo. tel 031 282 148
- **V JAGODJU ODDAM** stanovanje za daljši čas, tel 641 72 62
- **PRODAM STOLČEK** za hranjeno PEG PEREGO v modro belem karo vzorcu, nastavljev po višini

MANDRAČ

je tehnik Izolanov

Naslov: Veliki trg 1, 6310 Izola, tel. 05/ 640 00 10, fax. 05/ 640 00 15
Glavni in odg. urednik: Drago Mislej / Uredništvo: D. Mislej, K. Bučar,
M. Motoh / Tehnični urednik: Davorin Marc e-mail: sektor.tehnika@mandrac.com
Tehnik izhaja v nakladi 2000 izvodov, cena 200 SIT.

Založnik / elektronski prelom: GRAFFIT LINE d.o.o., Izola; tel.05/ 640 0010
elektr.naslov: <http://www.mandrac.com>; e-mail: urednistvo@mandrac.com
TRR: 10100 - 0029046354 / Tisk: BIROGRAFIKA BORI, Izola
Vpisano v razvid medijev Ministrstva za kulturo RS, pod zaporedno številko 522

NEVIHTA BOLJ ZA VZOREC

Torkov dež je prišel v zadnjem trenutku, čeprav ga je bilo premalo za žejno istrsko zemljo. Prišel pa je glasno in odločno, tudi s pomočjo tramontane, ki je v sosednjem Kopru poškodovala nekaj plovil v Izoli pa je le razdražila deskarje, saj je nekaj minut ustvarjala valove, ki si jih deskarji lahko samo želijo. A je bilo tramontane na žalost hitro konec in dežja komaj za vzorec.



NA KRAŠKI JE ODMEVALA PESEM



Srečanje pevskih zborov domov upokojencev je bilo res v prvi vrsti družabni dogodek, seveda pa je bilo to tudi tekmovanje na katerem so vsi zbori morali zapeti po eno pesem, stroga strokovna komisija, v kateri so bili Jože Černelič, Darinka Jug in Oskar Trebec, pa je izbrala najboljšo.

Glede na to, da so nekateri zbori imeli v podporo tudi instrumente so podelili tudi nekaj posebnih nagrad, največ točk pa so namenili zboru Žarek iz doma upokojencev Brežice, ki jih je prepričal predvsem z energičnim in odločnim nastopom. Naslednje, 11-to srečanje pevcev domov starejših občanov bo torej na Dolenjskem.

LEPOTA IZ GAVIOLIJA

Vse bolj realne se zdijo napovedi, da bomo že to jesen spet spremljali lokalni nogometni derbi dveh izolskih drugoligašev: MNK Izola in Korte Avtoplus. Izolani bodo prvebnstvo verjetno končali v sredini drugoligaške lestvice, Kortežani pa vodijo v tretjeligaškem prvenstvu, a bo treba pred tem še prešteti, če imajo eni in drugi dovolj denarja za ta rang tekmovanja.



foto:peropera

Mandrač in Avto Jereb v nagradni akciji ODKRIVAJMO NEZNANO IZOLO

Drugo vprašanje v akciji, ki jo pripravljamo v sodelovanju z avtomobilskim salonom Avto Jereb je bilo že nekoliko lažje. To, da smo avtomobil Seat Leon parkirali pred kortežansko cerkvijo je ugotovila Mirela Čeligoj, Z. Miloša 8. iz Izole, ki bo po pošti prejela nagrado: Posebno majico podjetja Avto Jereb in knjigo založbe Grlica.



www.a-jereb.si

Z zamudo, vendar še vedno pravočasno, smo prejeli tudi odgovor da je naša prva fotografija nastala pod zaselkom Cetore na poti Šared - Kocina - Medljan. Poslala ga je Teodora Milanič iz Šareda 50, ki bo prav tako prejela našo skupno nagrado. In zdaj k novemu vprašanju. Napišite kraj kjer smo posneli to fotografijo ter na razglednico prilepite kupon. Odgovore bomo čakali do torka popoldne.

ODKRIVAJMO NEZNANO IZOLO (kupon)

MOTOHOV KOT



SOLARIJ
ležeči in turbo
FINSKA in
TURŠKA SAVNA
ROČNA in
VODNA MASAŽA

URNIK:
ODPRTO VSAK DAN
od 14.00 do 21.00
SOBOTA od 14.00 do 22.00
ob ponedeljkih zaprto

Izola, Zelena ulica 17 (Obrtna cona)
Tel.: 641 40 33, 641 31 06



BIROGRAFIKA
BORI

TISKARNA in KOPIRNICA IZOLO



BIROGRAFIKA BORI d.o.o.
Industrijska cesta 4b | 6310 Izola
Telefon: 05 663 54 22
05 663 54 23
05 663 54 24
Faks: 05 663 54 20
E-mail: izola@birografikabori.com
Internet: www.birografikabori.si

kopiranje
ofsetno razmnoževanje
ofsetni tisk
digitalni @-tisk
grafična priprava
grafično oblikovanje